


# Nuevo Pueblo

La actualidad de la semana

No. 338 6 al 14 de Julio C 1.00

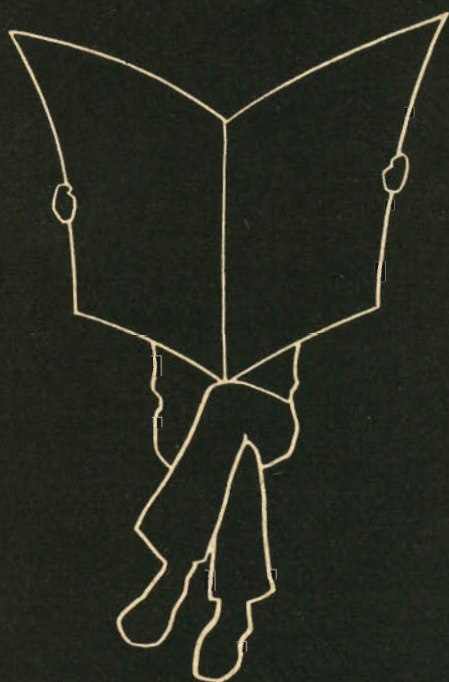
Carter  
a raz del suelo



Nicaragua:  
La venganza  
de Chamorro



**Detrás  
está siempre  
una cabeza  
inteligente.**



**Nuevo  
Pueblo**

**La actualidad de la semana**



# Nuevo Pueblo

## La actualidad de la semana

Fundado en 1972. San José, Costa Rica, Centroamérica

Razón social: Editorial Pueblo, S.A. Dirección: Avenida 8, Calle 11-13, Número 1157. Apartado postal 5271. Teléfono 23-38-81. San José, Costa Rica. Cuenta bancaria 39828-9, Banco Nacional de Costa Rica. Derechos reservados. Director: Javier Solís. Gerente: Margarita M. Keith. Editor: Guillermo Arce R. Redacción: Ana C. Rojas, Silvia Fernández, Carlos Salazar. Fotografía: Gerardo Sandí, Gustavo Dieguez. Publicidad: Ricardo Ascanio Arte: Ricardo Kandler, José Parini. Circulación: Efraín Miranda. Se imprime en sistema offset en los talleres de Artes Gráficas de Centroamérica S.A. Tiraje regular: 10.000 ejemplares. Agencias de información: Acan-Efe; Eps, Ecumenical Press Service; Na, Noticias aliadas; Alai, Agence Latinoamericaine d'Information; Cilla, Centro interamericano para la producción de material educativo y científico para la prensa, Cimpec; Centro Internacional de Información Latinoamericana. Tarifas de venta: El ejemplar: ₡ 1.00 Suscripción nacional: 12 meses (52 números) ₡ 150 (correo y embalaje pagado) Suscripción internacional: 6 meses (26 números) US\$30.00 12 meses (52 números) US\$45.00 (correo y embalaje pagado)

### INDICE

Actualidad — 5	18 — Editorial
Política — 13	19 — Comentarios
Religión — 14	20 — Internacional
Comunidad — 15	22 — Picaresca
Trabajo — 16	23 — Ciencia



Violeta Barrios, viuda de Pedro Joaquín Chamorro, con su participación en el Gobierno de Reconstrucción Nacional de Nicaragua, se ha convertido en la venganza del asesinato de su marido.

## Cupón de suscripción

Señores: Semanario "Nuevo Pueblo"

Solicito se sirvan inscribirme en sus registros de suscriptores por un lapso de

Suscripción nacional:

12 meses (₡150.00, correo y embalaje pagado)

Suscripción internacional:

6 meses (US\$30.00, correo y embalaje pagado)

12 meses (US\$45.00, correo y embalaje pagado)

Enviaré un cheque por correo  Ruego enviarme la factura

Domicilio: Calle \_\_\_\_\_ Avenida \_\_\_\_\_ N° \_\_\_\_\_

Ciudad: \_\_\_\_\_ Teléfono: \_\_\_\_\_ Apartado \_\_\_\_\_

Otras señas: \_\_\_\_\_

Nombre: \_\_\_\_\_

Fecha \_\_\_\_\_ Firma \_\_\_\_\_



Mientras se desata un movimiento cada vez más amplio por el reconocimiento del Gobierno de Reconstrucción Nacional de Nicaragua, los Estados Unidos concentran su preocupación en asegurarle una participación en la nueva conducción de Nicaragua a la Guardia Nacional y al partido Liberal Nacionalista, es decir, en mantener la vigencia del somocismo. Así lo han denunciado los miembros de la Junta del Gobierno de Reconstrucción Nacional.

Y como para facilitar su juego diplomático, han pretendido entrevistarse secretamente con cada uno de los miembros de la Junta por separado. Ese es el método que siempre han usado y que ahora, como ya lo conoce todo el mundo, no les está dando resultado.

A pesar de las evidentes atrocidades, de la destrucción apocalíptica, de la demencia descomunal del Genocida de Tiscapa, su preocupación es qué lugar va a ocupar la Guardia Nacional en el nuevo gobierno nicaragüense. ¡Qué tristeza, ver a una de las naciones más poderosas de la tierra desempeñar el papel de gran verdugo de los pueblos pobres y arrasados como el de Nicaragua!

Contrastan estos hechos con la práctica unanimidad en el apoyo que el Frente Sandinista de Liberación Nacional está recibiendo de todos los sectores costarricenses. Hasta los pusilánimes e inexpressivos círculos católicos del país se han manifestado en apoyo de la lucha del pueblo nicaragüense y del reconocimiento del Gobierno de Reconstrucción Nacional. Junto a los grupos "cristianos" fantasmas, que generalmente no son más que las mismas personas con distinto nombre pero bajo la misma guía partidista, hemos visto en estos días sacar la cabeza a instituciones reales y tradicionalmente conservadoras, abogando por ese reconocimiento. Ya la lucha nicaragüense ha ganado allí batallas que parecen decisivas para el futuro de todos los pueblos centroamericanos, incluyendo al costarricense.

Las mismas habría que decir de personas y organizaciones políticas, antes aliadas tácitas o explícitas del tirano Somocista, que ahora toman su distancia y se han unido a la justa causa de liberación.

Ningún otro movimiento político en el continente americano durante este siglo había conregido un apoyo tan masivo interno e internacional. Ni el Movimiento 26 de Julio en Cuba, ni la Unidad Popular en Chile, ni el peronismo en Argentina.

Por eso la victoria ya está asegurada, a pesar o en contra de las maniobras del gobierno norteamericano.

En Costa Rica, por nuestra parte, nos tocará prepararnos a enfrentar nuevas condiciones políticas, hasta ahora desconocidas en nuestro medio. A eso vamos. ■





## ARGOLLA EN DINADECO

Señores  
Nuevo Pueblo

Anarquía en Dinadeco es parte de la decadencia popular y democrática del gobierno actual: la asamblea general presidida y promovida por una funcionaria de Dinadeco para elegir nuevos miembros de la Junta Directiva de la Asociación Integral de Desarrollo Comunal, celebrada el 30 de junio de este año, en San Francisco de Agua Caliente de Cartago, así lo revela.

La misma argolla que como el régimen de Somoza pretende siempre atraer la simpatía de Dinadeco con grandes engaños y amañados, atropellan siempre la fuerza mayoritaria de los vecinos en perjuicio del desarrollo de la comunidad, y de los principios democráticos que deben de prevalecer conforme a la Carta Política.

La gran mayoría de vecinos que hace mucho tiempo habían solicitado su afiliación como socios de dicha organización, no aparecen registrados en los libros de socios.

Pues dichos libros siempre han estado en manos dictatoriales de la misma argolla que los oculta como secreto de ellos.

El pueblo no puede afiliarse con libertad y voluntad manifiesta conforme a la ley.

La representante de Dinadeco se negó a escuchar la voz de protesta de algunos socios que por el pecado de ser los más honorables sus nombres desaparecieron misteriosamente como socios en dicho registro, y la voz autorizada y autocrática de la señora promotora fue "si

no aparecen inscritos en el libro como socios no les puedo conceder la palabra", cuando lo lógico y legal era escuchar la razón que se expondría y posponer la elección de la junta directiva, para cuando lo denunciado se hubiera investigado.

Lo más arbitrario es que hasta yo, que en la anterior junta directiva fungí como directivo fui desgranado de esa transmisión misteriosa de la gran argolla que abate y combate los principios democráticos y el adelanto del pueblo.

Me pongo a la orden del Señor Ministro de la Presidencia de la República, licenciado José Rafael Cordero Crocero y aprovecho la presente para solicitarle audiencia y presentarle las pruebas de mi denuncia de esta gran corrupción que mina la confianza de los habitantes.

Atentamente,

Alberto Mata Granados  
Céd.: 3-048-718  
Agua Caliente, Cartago.

## El Condeca y Nicaragua

Dichosamente, el profundo temor que teníamos de una intervención real y concreta del CONDECA en Nicaragua, jamás se justificó. Por qué? Nos hemos preguntado, y a la luz de los acontecimientos llegamos a estas conclusiones:

—Los países miembros sufren los mismos padecimientos que Nicaragua, siendo así que por meterse en patio ajeno, descuiden y pierdan el propio. Por tanto, lo más lógico es reforzarse para estar listos ante cualquier eventualidad; mirarse en este espejo y estar alertas.

—Este conflicto es una presentación a las clases dominantes de los países miembros, para que vean a lo que conduce la explotación despiadada e inhumana de un pueblo que aparentemente no tiene el valor suficiente para reclamar. Esto sería con el objeto de aliviar voluntariamente tensiones internas, reconociendo todos los derechos de las masas populares y permitiendo una participación completa en la conducción de sus destinos.

Que es por respeto a tratados internacionales? Los militares están acostumbrados sólo a conocer el respeto a las armas, de donde exigirles cumplimiento a algún acuerdo, es un recurso bien flaco.

Sea como fuere, Nicaragua marca un hito en la historia de los pueblos de América, al reclamar sus derechos por la vía armada, sangrientamente conculcados durante medio siglo, a la vista y paciencia, apoyo y beneplácito de la potencia más fuerte del mundo, ejemplo que no tardará en cundir por el planeta. Opóngase quien se oponga.

Atte.

Juan Aburto.

## AGRADECEN SOLIDARIDAD

Estimado Javier:

Me es grato transcribir a Ud. el acuerdo de la última Asamblea General del Comité Costarricense de Solidaridad con el Pueblo Salvadoreño:

"Agradecer, expresamente al señor Javier Solís su valiosa y desinteresada colaboración con las actividades que este Comité rea-

liza por la nominación de Monseñor Oscar Arnulfo Romero y Galdámez al Premio Nóbel de la Paz 1979".

Esperando contar en el futuro nuevamente con su generosidad, se despide de Ud., atentamente,

## COMITE COSTARRICENSE DE SOLIDARIDAD CON EL SALVADOR

Roberto Castellanos B.

## Organizar tráficos

Viniendo de Guanacaste pude observar como los inspectores de tránsito brillan por su ausencia, pero al llegar a la cuesta Cambronero si encontré parejas de inspectores. En total de Barranca a Grecia 12 inspectores. ¿Qué hace tanta gente en tan poco espacio? Si uno va al sur no encuentra ni uno, si va al lado de Limón si acaso encuentra 1 ó 2 inspectores;

Atte.  
Gerardo López. ■

**Detrás  
está siempre  
una cabeza  
inteligente.**



**Nuevo Pueblo**  
La actualidad de la semana



# Nicaragua: Gobierno Provisional marcha hacia Rivas

*En Rivas se instalará en los próximos días el Gobierno Provisional de Reconstrucción Nacional, una vez que el Frente Sandinista controle todo el territorio sur de Nicaragua. En más de veintitrés ciudades mantienen el control absoluto, mientras en Managua se registran los más feroces y encarnizados combates para derrocar a la Guardia del General Somoza.*

Con el control absoluto de más de veintitrés ciudades importantes, el Frente Sandinista de Liberación Nacional, FSLN, consolida sus posiciones y avanza hacia Managua y Rivas. En esta última ciudad se instalará en los próximos días, cuando esté en poder del Frente, el Gobierno Provisional de Reconstrucción Nacional.

“Pediremos el reconocimiento de nuestro gobierno a todos los gobiernos democráticos del mundo, y solicitaremos la ayuda como lo hicimos cuando ocurrió el terremoto”, declaró Vera Violeta Barrios de Chamorro, miembro de la Junta Provisional de Gobierno.

Afirma la señora de Chamorro que “el país quedará totalmente destruido por los bombardeos indiscriminados del genocida Somoza, y por eso, desde ahora, solicito a todos los pueblos del continente y del mundo la ayuda masiva para reconstruir nuestro país. Necesitaremos alimentos, medicinas, ropas y muchas cosas para atender las necesidades del pueblo”.

El FSLN espera controlar a muy corto plazo toda la región sur de Nicaragua, donde aún quedan tropas somocistas. En estos momentos tiene en su poder unos sesenta kilómetros cuadrados de terri-

torio, según lo afirmó el comandante sandinista y miembro del Estado Mayor de esa organización, Víctor Tirado López.

La “Operación Anillo” iniciada por el Frente hace una semana para tomar el control absoluto de Rivas



y erradicar de esa zona al ejército somocista da sus primeros resultados positivos al controlar un desembarco de Guardias por el Pacífico, en las cercanías de la línea limítrofe con Costa Rica, y al tomar posiciones en La Virgen, otras localidades cercanas y las afueras de Rivas.

Fuentes sandinistas afirmaron que después de una corta retirada de algunos sectores de Managua ahora se combate encarnizadamente contra las tropas leales a Somoza para recuperar algunas posiciones y defender las tomadas. Señalan que en la capital la lucha es muy fuerte después de garantizar una línea de suministros permanente para los combatientes.

Por su parte, el FSLN,

cuenta con una flotilla de aviones livianos para garantizar pertrechos, alimentos, medicinas a sus escuadras y para ayudar a la población en las ciudades controladas.

## *Ingerencia norteamericana.*

En los Estados Unidos lo “amigos” de Somoza llevan a cabo una permanente campaña contra Costa Rica, Cuba y Panamá, donde denuncian que estos países brindan toda la ayuda al Gobierno Provisional, su virtual reconocimiento y ayuda material al Frente Sandinista. Portavoces de la Junta afirman que pretenden con esas denuncias fortalecer un movimiento para continuar ayudando a la dictadura dinástica de los Somoza a implantar un gobierno controlable por los Estados Unidos, sin tomar en cuenta los intereses del pueblo nicaragüense.

La Junta denunció que los Estados Unidos demandan un puesto para la Guardia Nacional en el futuro gobierno, dejando de lado al Frente Sandinista, pero un vocero del grupo de los Doce dijo a Nuevo Pueblo que esta vez el triunfo no le será escamoteado al pueblo que ha luchado durante cuarenta y cinco años y que seguirá luchando hasta derramar su última gota de sangre para enfrentar una invasión de tropas extranjeras que pretenden controlar Nicaragua y evitar su liberación.

Vera Violeta de Chamorro nació en Rivas, en 1929. Casada, viuda del Doctor Pedro Joaquín Chamorro Cardenal; madre de cuatro hijos; miembro de la Junta Directiva del Diario La Prensa; Al momento de aceptar el nombramiento como miembro de la Junta de Gobierno, fungía como Vice-Presidente del Comité Regional para la libertad de Prensa para Centroamérica de la Sociedad Interamericana de Prensa.



# ITCO viola ley forestal

**EN LOS DOS ÚLTIMOS AÑOS EL ITCO HA OTORGADO MÁS DE CUATROCIENTOS CINCUENTA PERMISOS PARA EXPLOTAR UNAS TREINTA Y SIETE MIL HECTÁREAS DE TERRENOS APTOS PARA LA SILVICULTURA, A PESAR DE QUE LA LEY FORESTAL ESTABLECE QUE EL ÚNICO ORGANISMO QUE PUEDE APROBAR LA EXPLOTACIÓN DE ESOS TERRENOS ES LA DIRECCIÓN FORESTAL DEL MINISTERIO DE AGRICULTURA.**

En los dos últimos años el ITCO ha otorgado más de cuatrocientos cincuenta permisos para explotar unas treinta y siete mil hectáreas de terrenos aptos para la silvicultura, a pesar de que la Ley Forestal establece que el único organismo que puede aprobar la explotación de esos terrenos es la Dirección Forestal del Ministerio de Agricultura.

Durante el último año el Instituto de Tierras y Colonización, ITCO, otorgó más de quinientos permisos para la explotación forestal de unas veinte mil trescientas hectáreas. Aunque el artículo treinta de la Ley Forestal señala que la única entidad para otorgar ese tipo de permisos es la Dirección Nacional Forestal del Ministerio de Agricultura, el ITCO sin consultar en la gran mayoría de los casos con los técnicos de esa dependencia otorga por su parte esos permisos.

Estudios secretos que realizan técnicos del Ministerio de Agricultura, MAG, y que no serán dados a conocer públicamente indican que, durante 1978, el ITCO además de los permisos que extendió para la explotación forestal en sus asentamientos campesinos otorgó unos ciento treinta permisos a particulares para que explotaran unas cuatro mil quinientas hec-

táreas de terrenos con vocación boscosa en su mayoría.

## *Anarquía en materia forestal*

Mientras el ITCO otorgó el citado número de permisos para la explotación forestal, el MAG, a través de su Dirección Forestal, aprobó durante ese mismo año un total de quinientos setenta y cinco permisos para ex-

plotar veinte mil novecientas ochenta y dos hectáreas en las siete provincias del país.

Las estadísticas en materia forestal indican que en Costa Rica la tasa media de explotación forestal oscila entre sesenta mil y setenta mil hectáreas por año. A este ritmo de explotación, señalan los técnicos, el país quedará completamente deforestado en los próximos veinte años.



Aunque diversas entidades estatales y privadas como MAG, Ministerio de Hacienda, Asociación Costarricense para la Conservación de la Naturaleza, ASCONA, y otras mantienen una constante campaña de educación para sembrar árboles y para reforestar, son pocas las hectáreas de terrenos con vocación para la silvicultura que se reforestan para una explotación científica posterior.

Las cifras de deforestación aumentan cada año, aunque el gobierno y algunas de sus instituciones tratan de controlar la tala de árboles en zonas boscosas y cuencas hidrográficas. Los datos sobre deforestación señalan que unas veinte mil hectáreas se deforestan cada año y los que se dedican a esa explotación burlan continuamente la ley y si son detectados una multa resuelve la situación irregular.

## *Provincias más afectadas*

La provincia de Alajuela es la más afectada por la deforestación. Durante el año anterior el ITCO aprobó unos doscientos ochenta permisos para explotar más de nueve mil hectáreas. Un cincuenta por ciento de lo explotado fue por particulares y el otro restante para los campesinos ubicados por el ITCO en diversos asentamientos o cooperativas.

En las cifras reveladas a Nuevo Pueblo siguen las provincias de Limón, Heredia y Puntarenas como las más afectadas por los permisos que otorga el ITCO, mientras que las estadísticas del MAG indican que la Dirección Forestal otorgó en 1972 trescientos dos permisos para deforestar en la provincia de Alajuela



nueve mil setecientas veintiocho hectáreas. En su orden le siguen Puntarenas, Limón y Heredia.

Este tipo de irregularidades no sólo se han registrado durante el último año. En el Itco, desde sus inicios, la práctica se ha generalizado a pesar de la restricción que señala la Ley forestal en su artículo treinta. Un ejemplo que muestra la gravedad del caso se refleja durante el año 1977.

En este año la Institución otorgó más de setecientos permisos para explotar unas diecisiete mil hectáreas, correspondiendo el mayor número de permisos a particulares para que talaran regiones montañosas.

A pesar de que la mayor parte de los permisos otorgados por el Itco en los dos últimos años, sin contar con la aprobación de

los técnicos del MAG, los terrenos que se deforestan son charrales, tacotales o zonas boscosas para realizar cultivos, no se tiene el criterio de los peritos y se realiza la deforestación en regiones aptas para la silvicultura.

### *Itco no atiende estudios técnicos*

Uno de los permisos más recientes otorgados por el Itco para la tala de bosques se registró en la región conocida como Llanos Cortés, en Bagaces de Guanacaste, donde se pretenden instalar varias familias en un asentamiento. El Instituto solicitó un informe sobre el futuro uso de esas tierras a la Unidad de Manejo de Areas Silvestres del Centro Tropical de Investigación y Enseñanza, CATIE.

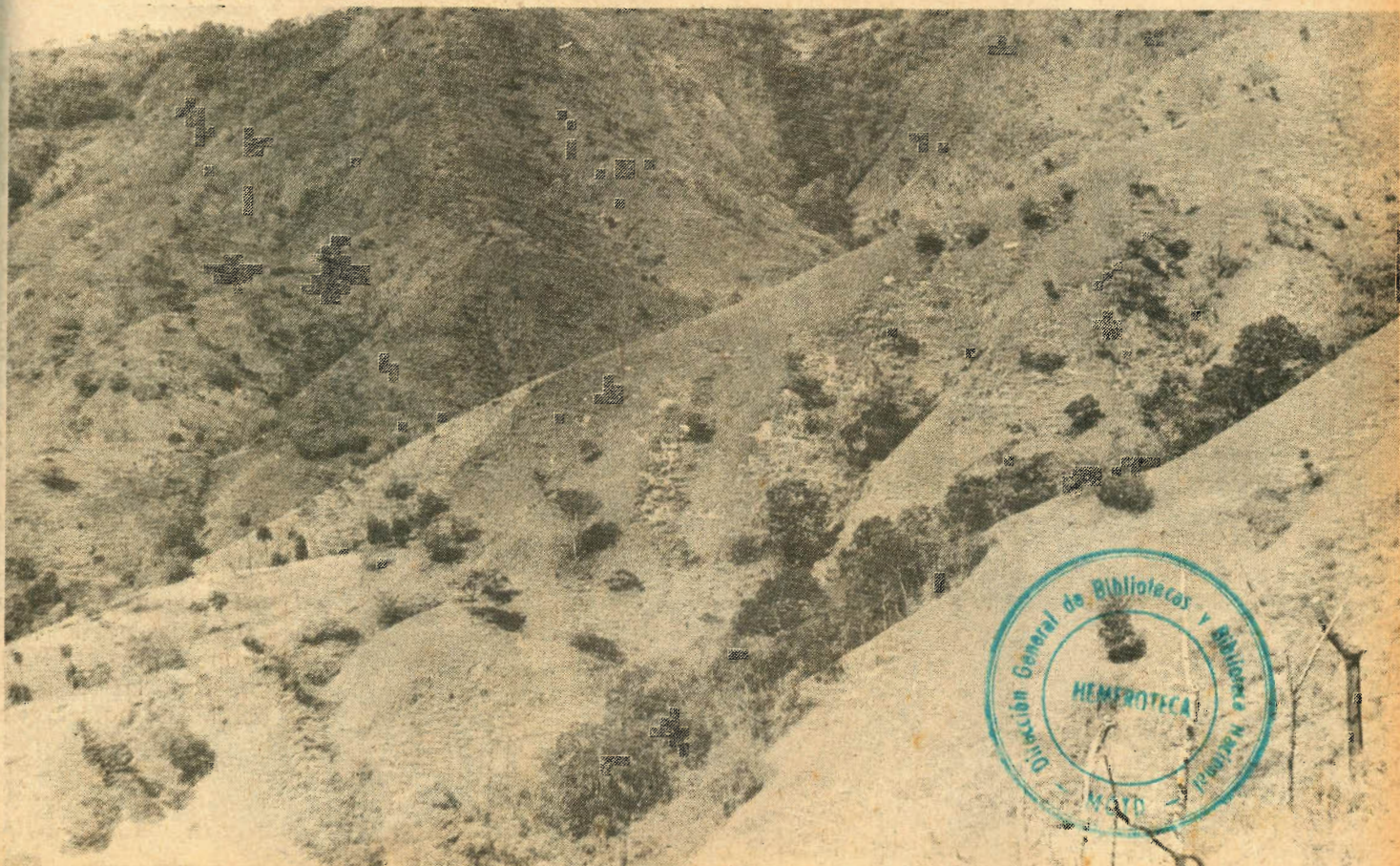
El estudio establece que

los terrenos no son aptos para la agricultura y sugiere que se dediquen a la silvicultura. El informe fue objetado por la burocracia del ITCO y actualmente se realizan los trabajos que habían planeado en un principio, ubicar en esa zona a los campesinos y pretende que se siembren arroz y planten árboles de marañón para una explotación a gran escala, a pesar de las recomendaciones de los científicos del CATIE.

Las sugerencias del CATIE para este caso advierten que de llevarse a cabo el proyecto, se obtendrán resultados deficientes socio-económicos y políticos de eventuales asentamientos campesinos en la finca; además del impacto ecológico negativo que ocurrirá en caso de asentar varias familias en el área, o de introducir un sistema agrícola intensivo.

### *Golfo Dulce*

Algunos biólogos y científicos advierten al ITCO que en los terrenos adquiridos por la Institución en la Península de OSA, para efectuar programas de asentamientos se encuentran dentro de la reserva forestal del Golfo Dulce. Esto, señalan, es peligroso para la flora y fauna de la región, sin tomar en cuenta los problemas ecológicos que se puedan presentar al permitir la tala de árboles en esa zona sin un estudio sobre la vocación de los suelos. Sugieren los biólogos que se deben tomar en cuenta los estudios antes de tomar decisiones políticas que a la postre no resultarán por las mismas condiciones de los suelos que no responderán a determinados cultivos por ser eminentemente aptos para la silvicultura.



Una muestra de la destrucción de nuestros bosques que dentro de veinte años será el paisaje familiar en todos los rincones del país.



## Nicaragua cuesta a Costa Rica en seguridad más de \$25 millones

*El Ministerio de Seguridad Pública gastó un presupuesto extraordinario de doce millones de colones. Al Consejo Nacional de la Producción le debe más de trece millones de colones en alimentos. El Ministro afirma que han movilizadado en el último año a la zona del conflicto miles de guardias civiles.*

Más de veinticinco millones de colones ha gastado el país en materia de seguridad a raíz del problema militar interno de Nicaragua en el último año, declaró el Ministro de Seguridad Pública, Juan José Echeverría al hacer un recuento de las actividades de la Fuerza Pública con motivo de ese problema.

Señaló que es difícil hacer un cálculo exacto de todos los gastos porque muchas instituciones y dependencias del Estado han hecho aportes para atender múltiples problemas en la región fronteriza norte.

"Un presupuesto extraordinario por doce millones de colones se ha gastado en los últimos meses, afirma Echeverría, y en alimentación para los Guardias Civiles el Ministerio debe al Consejo Nacional de la Producción unos trece millones de colones.

Indica el Ministro que esto demuestra de manera general los gastos en que se ha incurrido y son muy visibles. Cada vez que se concentra a la Guardia se le debe dar tres comidas al día, mientras que en períodos normales se les ofrece sólo una comida. Agrega Echeverría, "no sólo atendemos a los guardias que son trasladados a la zona norte sino a los que permanecen alerta en San José y en otras comandancias provinciales cuando se

presenta alguna emergencia".

Otros gastos, afirma, no se pueden computar como es el caso de los vehículos que prestó el Ministerio de Transportes. Esa dependencia cubre los gastos de combustible, además de que suspendió una serie de trabajos donde se estaban utilizando.

Por otra parte, el Ministerio de Gobernación y Seguridad ha suspendido la construcción de las edificaciones de las Delegaciones de la Guardia Rural en áreas

alejadas de la capital porque el dinero y los funcionarios fueron destacados a la zona fronteriza con Nicaragua.

Los aviones de la Fuerza Pública realizan hasta seis viajes a diferentes puntos de la línea fronteriza para vigilar que la Guardia Nacional no incursione en territorio costarricense. Destaca Echeverría que esas naves tendrían que funcionar durante unos cinco años, pero con el enorme trabajo que tienen el período de servicio se reduci-

rá a tres años. Los aviones llevan a la región conflictiva diariamente alimentos, diversos tipos de suministros y tropas de la Guardia Civil.

### *Defensa de la soberanía.*

En sus declaraciones a Nuevo Pueblo el titular de Seguridad dijo que la defensa de la soberanía nacional es lo más importante en estos momentos y por eso se mantiene una constante vigilancia en el norte. Señala que las reiteradas amenazas de el General Somoza de invadir el territorio costarricense mantienen pendientes a muchos Guardias Civiles en posiciones de defensa.

Hasta el momento la Fuerza Pública ha movilizadado a miles de hombres hasta esa región. Las tropas permanecen durante un mes o tres semanas y luego son relevadas por elementos destacados en







LA NUEVA IMAGEN



diversas comisarías. Reitera el Ministro que son miles los hombres que se han transportado a Liberia y La Cruz desde que se iniciaron en setiembre del año pasado los combates entre la Guardia Nacional de Nicaragua y efectivos del Frente Sandinista de Liberación Nacional.

Destaca Echeverría Brealey que "se ha dado prioridad a una actitud de defensa que a una actitud de persecución de sandinistas porque ellos no constituyen ninguna amenaza para la Seguridad de Costa Rica, mientras que las amenazas de invasión por parte de Somoza se han hecho efectivas", y cita la última incursión de Guardias Nacionales que pretendían volar el puente sobre el río Cabalceta en Las Vueltas a pocos kilómetros del puesto fronterizo.

La porción del territorio costarricense fronterizo con el vecino país que se ha denominado tierra de nadie será ocupado por la Guardia Civil cuando se garantice la seguridad para los Guardias, afirma Echeverría. Actualmente, agrega, esa zona es mortereada constantemente y existe el peligro de ser bombardeada por la aviación somocista en sus ataques contra las posiciones sandinistas en tierra nicaragüense.

## *Condeca existe en el papel*

En la entrevista con Nuevo Pueblo el Ministro declaró que ese organismo seguirá existiendo en el papel aunque en realidad no funciona efectivamente. Es un instrumento que forma parte del Tratado General de Integración Centroamericana y dejará de existir cuando ese documento consignado en las constituciones de los inco países sea derogado por acuerdo mutuo.



*Nunca quedaremos bien con las medidas que tomamos con respecto a Nicaragua, siempre existen grupos que protestan.*

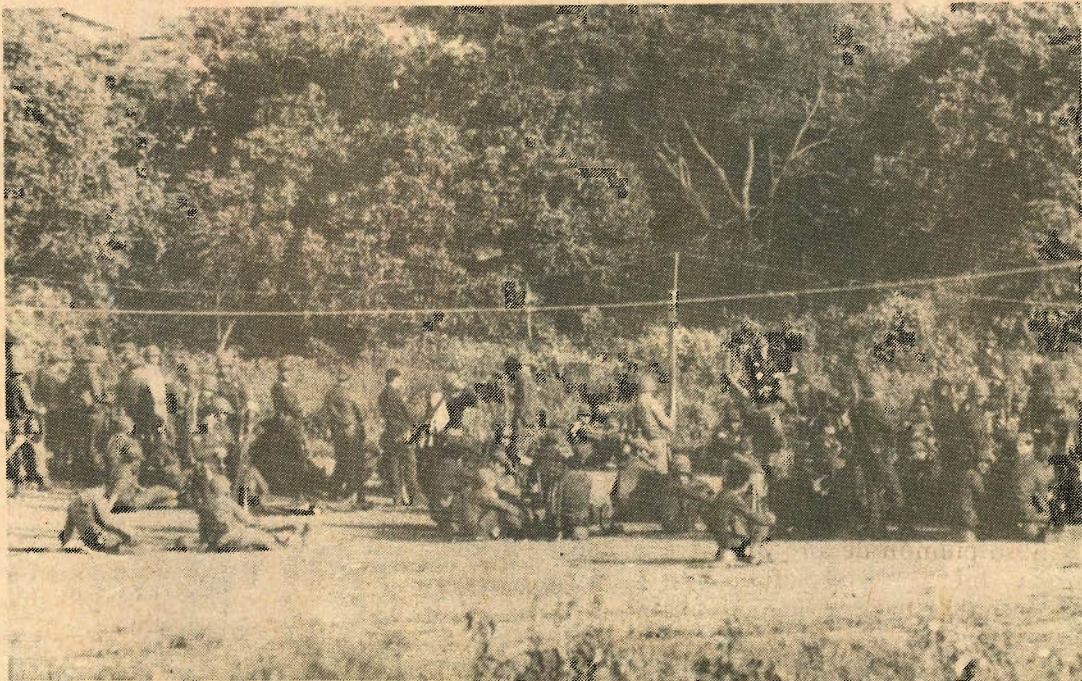
Lo mismo, agrega, sucede con ODECA, por lo menos subsistirá mientras siga existiendo ese tratado de integración. Costa Rica en los últimos años participa en ese organismo de defensa como observador y no ha pagado las cuotas correspondientes.

Por su parte, el Ministro de Seguridad afirma que no cree que Somoza esté en capacidad de invadir Costa Rica, porque envisibles y se tendrá que elaborar presupuestos extraordinarios para cumplir con las obligaciones normales.

tre la Guardia Nacional y nosotros están los sandinistas que lo mantienen muy ocupado. En cuanto a las acusaciones de grupos pro-somocistas en otras naciones del continente dice que no se le puede quedar bien a nadie. Cumplimos con nuestro deber de defender la soberanía nacional y no ayudamos militarmente a nadie. La única ayuda que ofrecemos es la humanitaria sin exigir que pertenezca a determinado bando. En nuestros hospitales se encuentran tanto sandinistas como Guardias Nacionales heridos. Desde ese punto de vista podría decir que hay ayuda, enfatiza Echeverría Brealey.

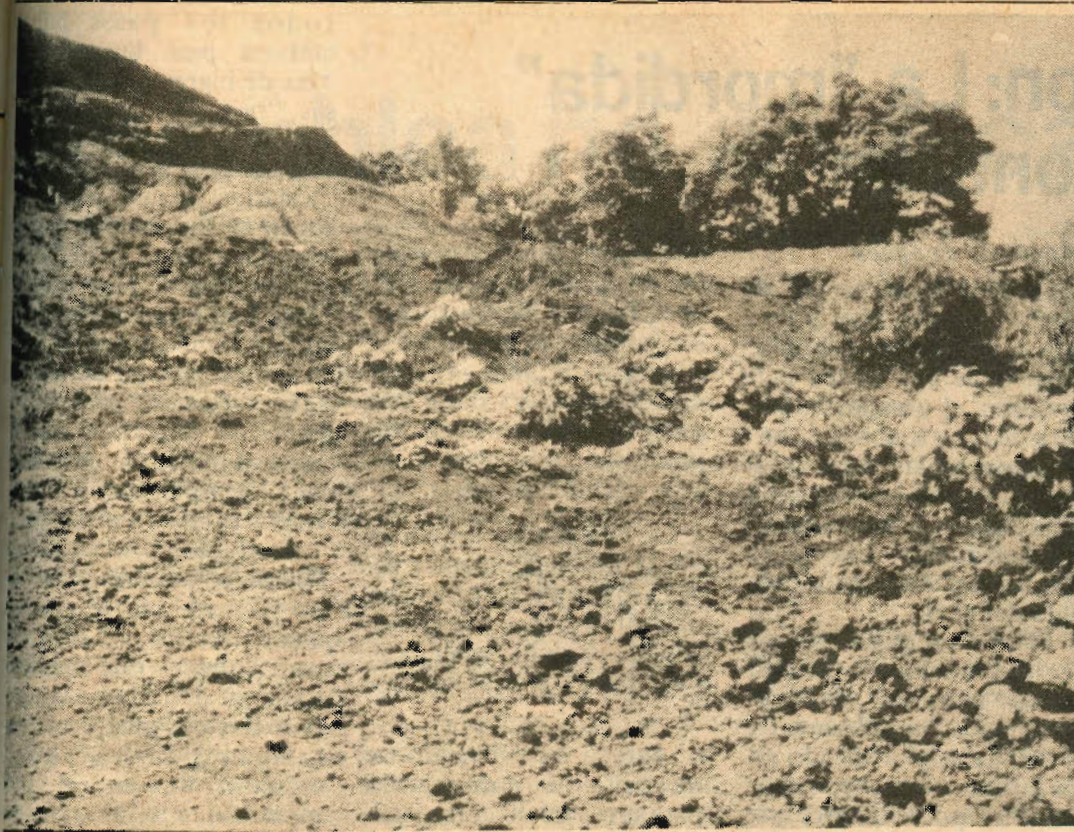
En resumen, dijo Echeverría, los costos de la defensa por la soberanía aún no se pueden determinar. Debemos realizar un estudio con un grupo de economistas y peritos para saber a ciencia cierta cuánto ha gastado Costa Rica en el conflicto de Nicaragua.

Manifiesta también que el presupuesto ordinario de su ministerio alcanzará, pero se pueden presentar algunas situaciones impre-



*Cada tres semanas son relevados por sus compañeros para vigilar por la soberanía y defensa nacional en la frontera con Nicaragua.*





## Arrasan arboles y ley en parque municipal Los Chorros

*Con pretexto de sacar un tajo, tractores del MOPT destrozaron la montaña.*

Al son de la propaganda para que los ticos reforesten y prevengan el futuro desierto, autoridades gubernamentales permiten la tala de árboles no sólo en propiedades particulares sino en zonas ecológicas protegidas por leyes.

Pintorezco y lleno de frescor, Los Chorros es uno de los pocos parques municipales que existen en el país. Localizado entre Tacares de Grecia y San Pedro de Poás, constituye un valioso pulmón de aire puro y fuente hidrográfica para ciudad de Grecia.

Este parque se creó por la ley de la Asamblea Legislativa 6126 y estableció expresamente que todas las fincas de propiedad

particular incluídas en el parque quedarán sujetas al régimen forestal. Se prohibió asimismo, talar árboles, extraer plantas o cualquier otro objeto de origen vegetal, cazar o molestar animales silvestres y provocar daños a las instalaciones recreativas.

Pero no todo fue tranquilidad dentro del parque. Según lo denunciaron los vecinos de Prendas, un poblado cercano al parque, tractores del Ministerio de Obras Públicas y Transportes iniciaron trabajos en un supuesto tajo de lastre en la propiedad de Manuel Fernández, causando graves destrozos en la zona ecológica protegida.

El señor Fernández, según indicaron, es uno de

los mayores accionistas del periódico "La Nación", y tiene influencias en altos círculos del gobierno.

Dirigentes comunales de la zona señalaron el grave problema que significa para el parque y las comunidades que se abastecen con agua nacidas en las cercanías, la tala de árboles en una área de más de una manzana.

Los vecinos aseguraron que el tajo en que trabajaron los tractores del MOPT, produce un lastre que se considera de malas condiciones para ser utilizado en caminos y afirmaron que detrás de la donación de ese lastre para un camino comunal, existía el propósito de burlar las leyes y abrir una explanada o un

camino dentro de la finca de Fernández.

Por su parte, Manuel Fernández, propietario de la finca, afirmó que esos terrenos no están incluidos dentro de la reserva forestal de "Los Chorros" y que además cuenta con un fallo a su favor del Juzgado Segundo de Instrucción de Alajuela.

Esta versión fue desmentida por Eduardo Rojas, Ejecutivo Municipal de Grecia, quien informó que efectivamente la finca del señor Fernández se encuentra dentro del área protegida por la ley de creación del parque. La veracidad de lo dicho se comprueba según el Ejecutivo, con la intervención de la Delegación Cantonal de Tacares que paró el funcionamiento de los tractores en dos oportunidades e hizo las inspecciones del caso.

Al Servicio de Parques Nacionales, la Municipalidad de Grecia solicitó ayuda para impedir la despiadada tala de árboles y el maltrato a la vegetación que se estaba produciendo. Sin embargo, Mario Boza, su director, dijo a este periódico que a esa entidad no le compete regular este tipo de problemas, ya que el Parque "Los Chorros" es de administración municipal, a pesar de que la Ley que lo creó autoriza la colaboración de ese organismo.

Aunque los tractores fueron sacados del lugar, luego de arrasar una manzana de árboles y vegetación, los vecinos temen que nuevamente se introduzca en el área los tractores del MOPT, lo que no sólo es grave por tratarse de la destrucción de importantes recursos naturales, sino por tratarse de maquinaria del gobierno prestando servicios a una propiedad particular.



## En migración: La "mordida" se institucionaliza

¡Señor! ¡Señor! ¡Falta la propina!, demandan algunos funcionarios de Migración y Extranjería cuando se les solicita que den los trámites correspondientes para obtener el pasaporte que permite salir del país.

Este "derecho" se ha generalizado en los últimos años en esas dependencias, declaran varios ciudadanos que continuamente salen del país y otros que lo hacen por primera vez, quienes se quedan atónitos ante singular demanda.

Hace pocos días un compañero de labores realizó todos esos trámites para salir del país por unos días y fue objeto de esa petición. No se hizo esperar y reclamó. Entonces, el imperturbable funcionario le aclaró que eso se debía a que obtendría a la mayor brevedad el salvoconducto de salida, de lo contrario, demoraría lo normal tramitarle el documento, unas dos semanas o más, porque había mucho trabajo por estar cerca las vacaciones de medio período.

En los últimos días cientos o miles de costarricenses salieron del país, o saldrán en los próximos días, a raíz de las vacaciones escolares. Muchos padres de familia premian a sus hijos por sus buenas calificaciones y les dan un viaje al exterior. Otros se adelantan, aprovechando sus economías, para viajar a comprar los regalos para el día de la madre, como es el caso de maestros, profesores, etc.

### *Agencias de viajes*

Una reconocida agencia de viajes declaró a Nuevo Pueblo que ellos contemplan dentro de los costos para tramitar el pasaporte, además de los timbres e impuestos, varias decenas de colones para los funcionarios, quienes a la mayor brevedad dan curso a todos los trámites para la salida del país.

El agente, que no quiso ser identificado, afirmó que la "mordida", como se le conoce popularmente, se ha institucionalizado en los últimos años y esto se debe al poco dinero que reciben como sueldo los funcionarios de esas oficinas.

Una ex-funcionaria de las oficinas de Migración dijo que ahora se dedica a

tramitar pasaportes porque con el dinero que gana se vive. Lo que debemos hacer, afirmó, es advertirle al cliente que debe aportar más dinero para darle una propina al funcionario, porque cuando no se hace existen muchas trabas.

La muchacha reconoció que la práctica, además de estar institucionalizada, es un trámite que cualquier ciudadano debe tener presente para tramitar su salida.

Agregó que cuando se necesita la autorización para una visa de entrada algunos funcionarios demandan la propina según la urgencia con que el usuario la exija. En el caso de los ciudadanos chinos nacionalizados, y que realizan

todos los pasos burocráticos para buscar una visa de ingreso para uno de sus "primos", como se le conoce en esa jerga, envían jugosas propinas a los funcionarios. Según reveló la joven ex-funcionaria entrevistada, cuando ella laboraba en Migración frecuentaba los restaurantes chinos y nunca pagaba, además de recibir el día de las secretarías el respectivo ramo de rosas y el regalo correspondiente en navidad, cumpleaños y hasta en el día de su santo.

Redactores de Nuevo Pueblo solicitaron al Director General de Migración una entrevista por teléfono para conocer que medidas toma su departamento para evitar ese problema, pero no fue posible porque la secretaria dijo en todo momento que estaba ocupado. Posteriormente, nos trasladamos a su oficina y en la entrada debimos esperar dos horas sin que tuviésemos éxito en nuestra labor.

## INS investiga seguro de cosechas

Gran preocupación existe entre los dirigentes del Instituto Nacional de Seguros, INS, por una denuncia pública que hicieron varios campesinos de la zona sur por supuestas irregularidades en el Seguro de cosechas.

La denuncia señalaba que los arroceros lograban que los arritos de la institución informaran que las cosechas se perdían totalmente para cobrar el seguro, mientras que por otra parte vendían el grano al consejo de la Producción o a las arroceras privadas a través de empleados o testafierros.

Expresa el jefe del De-

partamento Agropecuario del INS, Lic. Verny Viales Hurtado que "la supuesta existencia de casos concretos irregulares que deben ser sometidos a la más rigurosa e inmediata investigación con el propósito indudable de esclarecer sobre la ocurrencia de actos indebidos y acerca de la comisión de cualquier falta, que den las bases para señalar responsabilidades y sancionar en la forma que procede a quienes resulten culpables".

Por otra parte, afirma que el INS está realizando una investigación integral de los aspectos técnicos, administrativos y jurídicos

de ese seguro para "establecer los eventuales correctivos que sean necesarios para una eficaz operación de ese valioso instrumento de desarrollo agropecuario".

El seguro fue establecido por las constantes pérdidas de las cosechas de arroz que tenían que afrontar los productores. El INS, por sugerencia del gobierno y ante el temor del abandono de esa cosecha que ocasionaría un incremento en los precios de consumo por la importación, puso a funcionar ese instrumento para proteger a los productores y a los consumidores.



# Asamblea no arranca

La imagen de la Asamblea Legislativa, por su mal funcionamiento, es negativa para su supervivencia como centro de poder político y nefasto para los intereses de la ciudadanía, que espera resolver en él aspectos importantes de la vida nacional, según opinaron dirigentes políticos.

Se estima que algunos diputados, quizá la mayoría, llevan al seno del parlamento costarricense la lucha de tendencias por el poder que viven a la vez en los partidos de donde proceden, y que según las pautas de las tiendas políticas donde se alinean, van desde la simple oposición hasta el entorpecimiento de proyectos por el hecho de provenir del sector contrario.

Es así como la Asamblea se atasca cada día más e importantes proyectos hacen fila en la orden del día, que muchas veces se van en blanco porque no se completa o rompe el quorum o peor aún porque la discusión del acta anterior absorbe en nimiedades la sesión de un día o más.

## *Causas del atascamiento*

Según la línea de actuación existen dentro de los diputados, diversos criterios sobre las causas del atascamiento de la labor legislativa.

Para Roberto Tovar, de la Unidad, se debe en primer lugar a la necesidad de nuevos reglamentos que permitan legislar. "Actualmente donde realmente se

legisla es en las comisiones permanentes".

El diputado cree que el proyecto de Madrigal Nieto sobre un nuevo reglamento debe ser apoyado para resolver las trabas que existen en el plenario y eliminar algunos males.

"Por otro lado la actitud del Partido Liberación Nacional, no es conveniente para la buena marcha de la Asamblea. Muchas veces aprovechando la discusión del acta introducen en el plenario temas sin mayor importancia que no permiten entrar a los debates que requiere el trámite de legislación vigente".

Es también evidente para Tovar Faja, "que hay una enorme lucha por apartar a cuadros dirigentes que han ido perdiendo poder político, de los grupos de Oduber y Figueres y no permitir a la vez el ascenso del grupo Mongista, que sería eventualmente el que podría conseguir puestos de dirigencia para un futuro e hipotético gobierno".

Señaló además que esta lucha por el poder, no les permite autonormalizarse y replantear tesis políticas y programáticas para una efectiva labor nacional y parlamentaria.

Por su parte don Humberto Vargas Carbonell, de Pueblo Unido, comentó que el entramado en la Asamblea se debe básicamente a "la situación política del país, a la crisis que viven actualmente los partidos de la burguesía, que es programática y de incapacidad casi total para re-

solver los problemas nacionales que afectan a las grandes mayorías".

El legislador Vargas no le ve salida a la crisis parlamentaria a corto plazo y más bien cree que los problemas que se viven en este foro se profundizarán en un futuro aún más.

La diputada Niní de Mora, del Partido Liberación Nacional, conocida en el ambiente político por su coraje y franqueza para enfrentarse incluso a compañeros de su mismo partido, cuando se anteponen los intereses del país, se manifestó muy preocupada porque en la semana pasada los diputados no llegaron a sesiones durante varios días consecutivos y dijo "Yo en ese sentido no quisiera declarar, la opinión pública se da cuenta de lo que está pasando en la Asamblea Legislativa. Claro que hay entramado, hay que oír a todo el mundo, como lo es una democracia que vivimos, pero hay proyectos entorpecidos y un trabajo muy lento".

## *Ausencia de proyectos políticos*

La crisis de la Asamblea guarda relación directa con la crisis de los partidos tradicionales, al margen de las cualidades personales de los diputados, declaró el legislador Rodolfo Cerdas, del Frente Popular.

Hay ausencia de verdaderos proyectos políticos, comentó. "La falta de és-

dad política en la Asamblea tiende a resolverse en simples movimientos tácticos parlamentarios".

Cerdas señaló que por otra parte el Poder Ejecutivo se muestra particularmente estéril y los pocos proyectos introducidos a conocimientos de la Asamblea han sido originalmente muy mal concebidos y peor elaborados, lo que exige que los diputados tengan que rehacer los prácticamente completos.

El diputado Cerdas aseguró que "sólo con la constitución de este bloque es que podrá resolverse no sólo el atascamiento de la Asamblea, sino la esterilidad del Poder Ejecutivo y el marasmo que reina en todos los órdenes de la vida nacional".

Sin embargo el diputado Tovar de la Unidad, negó que en su partido haya crisis programática y aseguró que todos están muy unidos, hacia la consecución de un partido único y no coalición para lo que han tomado en cuenta las observaciones realizadas por el Tribunal Supremo de Elecciones.

A pesar de esta declaración, se supo de fuentes fidedignas que por lo menos diez diputados de la Unidad no están de acuerdo con algunos planteamientos de la fracción, de las conversaciones que altos dirigentes realizan con dirigentes de la oposición y sobre todo con la imposición del sector calderonista de la Unidad, que es quien en estos momentos parece tener la hegemonía en las decisiones de la heterogénea agrupación.





Monseñor Ignacio Trejos



Monseñor Román Arrieta



Monseñor Antonio Troyo

**Esta semana se anuncia:**

## Monseñor Arrieta probable Arzobispo de San José

Desde que el pasado 22 de mayo el Nuncio Apostólico de Costa Rica anunció que por orden del Papa el arzobispado de San José debía declararse como "se de vacante", las expectativas ante el futuro elegido no han sido pocas ni por poco tiempo.

Monseñor Lajos Kada dio a conocer en esa fecha la noticia de que a partir de ese momento Monseñor Carlos Humberto Rodríguez Quirós tendría el título de "antiguo Arzobispo de San José de Costa Rica". Monseñor Rodríguez, después de muchos años de mantenerse como Arzobispo de la Arquidiócesis de San José, comenzó a sufrir de su salud desde principios del año pasado. Durante los primeros meses de este año padeció de un derrame cerebral y desde este momento empezó a crearse el ambiente propio previo a la elección de un obispo.

Aunque durante este tiempo Monseñor Enrique Bolaños Quesada, Obispo de Alajuela, ha actuado como auxiliar de Monseñor Rodríguez, el hecho es que prácticamente durante más de un año la arquidiócesis

de San José no ha contado con Obispo.

Algunos suponían que luego de la visita del Presidente Carazo a Roma, en su planeado viaje a Europa, el nombramiento se haría efectivo. Sin embargo, últimamente se ha hablado que Monseñor Lajos Kada se prepara para dar a conocer el nombre del nuevo Obispo antes de sus vacaciones que realizará a fin de mes.

El Nuncio Apostólico, Lajos Kada, es el designado para que haga y de a conocer el nombramiento. Este se encarga de consultar a personas influyentes sobre los candidatos existentes y, finalmente, la Congregación de los Obispos, en Roma, hace el pronunciamiento oficial.

Por otro lado, cada año los Obispos del país deben mandar a dicha Congregación una lista de tres posibles sustitutos. Esta es revisada por el Nuncio Apostólico quien se encarga de enviarla a Roma. Sin embargo, no existe ninguna obligatoriedad ni para el Nuncio ni para la Congregación de Obispos de aceptar los nombres que cada

Obispo propone en caso necesario de su reemplazo.

Dentro de los candidatos más posibles se considera, entre la jerarquía eclesiástica, a Monseñor Román Arrieta, actual Obispo de la diócesis de Tilarán. Este, aunque se ha visto muy relacionado con políticos ahora de oposi-

ción, posee grandes influencias tanto internas como externas que lo sitúan con mayor ventaja. Su posición, además, no parece querer ser "desperdiciada" por el actual gobierno. Arrieta es actualmente presidente de la Conferencia Episcopal de Costa Rica y secretario de la Conferencia Episcopal de América Latina, Celam.

También está como candidato probable Monseñor Ignacio Trejos, actual Obispo de San Isidro de El General, asimismo se habla de Monseñor Antonio Troyo Calderón y del presbítero Alfonso Coto Monge, actual rector del Seminario Central.

En caso de que se nombre como Arzobispo de San José a alguno de los actuales Obispos, se nombraría un nuevo Obispo en la respectiva diócesis y, además, se nombrarían más Obispos Auxiliares para San José.

## Religiosos ticos apoyan junta de gobierno

Once diferentes organizaciones religiosas del país enviaron al Presidente Carazo un telegrama con el fin de que el Gobierno de Costa Rica reconozca oficialmente la junta de Gobierno de Reconstrucción Nacional como el auténtico gobierno nicaragüense.

Señalaron además que en ese país lleva a cabo la dictadura somocista, solicitan un apoyo material efectivo tanto para los combatientes como para el pueblo insurrecto de Nicaragua.

La petición se le hizo también a los diecisiete

países que votaron a favor de la resolución que pedía la renuncia de Somoza en la 17 Asamblea de la OEA.

Las organizaciones que hicieron el pronunciamiento son la Conferencia de Religiosos de Costa Rica; la Escuela Ecuménica de Ciencias de la Religión; el Comité Cristiano de Derechos Humanos; el Seminario Bíblico Latinoamericano; el Instituto Teológico de América Central, Itac, la Asociación Nacional de Escuela Católica; Hermanidades del Trabajo; Grupo Cristiano Universidad Nacional; el Eco Católico; la Revista Senderos y la Asociación de Profesores de Educación Religiosa.



# Desechos fecales en agua de Acosta

Vecinos del cantón de Acosta, cansados de la típica negligencia de las instituciones estatales, que ponen oídos sordos a sus

que la misma contiene "240 coliformes totales en 100 ml de agua, 41 coliformes fecales en 100 ml de agua". La bacteria colifor-

de Salud y la Universidad de Costa Rica, pues el agua es complemento de los alimentos y recurso indispensable en la preparación de



problemas, se preparan para un movimiento de presión y huelga si el Instituto de Acueductos y Alcantarillados no resuelve al 12 de julio, según ultimatum, el grave caso de contaminación del agua en el lugar.

Así lo hicieron saber al Presidente Ejecutivo de la institución, señalando que Acueductos y Alcantarillados "ha sido una institución irresponsable con nuestro pueblo. El problema no es nuevo y sin embargo en años, no ha habido acciones para una solución verdadera."

Luis Castro del comité de lucha, informó que se tomaron muestras del agua para ser analizadas en un laboratorio, con el resultado desastroso para la salud de los acosteños, de

me según lo explicó el microbiólogo que hizo el estudio es un grupo que vive solamente en el intestino del hombre y los animales y no viven en la tierra ni en el agua y es el indicador óptimo para determinar si el agua está o no contaminada.

Castro comentó que se sabe que esta situación se origina en el hecho de que el SNAA tomó el agua para la población, no en el nacimiento de la fuente potable, que sí reúne condiciones, sino del propio río a varios kilómetros de recorrido, cuyas aguas recogen los desechos fecales de una lechería instalada en el lugar.

El dirigente comunal hizo un llamado a otras instituciones del Ministerio

éstos; por lo que además

consideró oportuno la participación del Departamento de Control de Alimentos del Ministerio de Salud.

Por otra parte científicos del Instituto Clodomiro Picado, al analizar el significado del análisis realizado, comentaron a este periódico, que dando fe a dicho análisis, una agua contaminada de heces que es lo mismo que de bacterias coliformes (localizadas en el intestino) representa un grave peligro para la población, ya que dentro de esas bacterias puede hallarse la tifoidea y una serie de parásitos intestinales como las amebas, la yardia lambia, etc.

Los vecinos piden además que se establezca un plan de emergencia que haga posible la solución a corto plazo, instalándose un filtro y purificándose el agua.

Finalmente señalaron que están dispuestos a dar la batalla pues "los pueblos rurales tenemos derecho a los servicios básicos y estos prestados en la forma debida".

## Ministerio de Cultura, Juventud y Deportes

**Con el fin de abrir un REGISTRO NACIONAL DE INSCRIPCIONES DE ORGANIZACIONES CULTURALES, hace un llamado, a todos los directores o encargados de dichos grupos, de dirigirse a la Dirección General de Cultura, en el 7o. piso del Edificio Metropolitano, para la correspondiente inscripción que facilitará la creación de una ASOCIACION NACIONAL DE ORGANIZACIONES CULTURALES.**



## Fuerte pelea por dirigencia de ANEP

*Crece la división entre dirigentes.*

Una fuerte división se ha dado entre los diferentes grupos que dirigen la Asociación Nacional de Empleados Públicos, Anep. A raíz de las próximas elecciones en esta organización, a realizarse a finales de julio o principios de agosto, la situación se ha puesto más de manifiesto.

El grupo Avance y Lucha que, en representación de Pueblo Unido lleva ya dos años de estar en la dirección de la asociación, participó en forma unida en las pasadas elecciones contra el grupo Uca y los trotskistas. Ahora, Avance y Lucha se ve dividido en tres diferentes grupos, cada uno de los cuales pretende lograr las riendas de la asociación. Esta situación se ha presentado como la reacción que cada uno de los partidos miembros de Pueblo Unido tiene ante la labor que se debe llevar en la Anep. Además, la existencia de sus 11.000 afiliados no es desestimable para éstos.

Hasta este momento se han inscrito tres diferentes partidos. El plazo para las inscripciones vence el 7 de julio.

Por una parte está el grupo Avance que propone como candidato a secretario general a Fabio Araya y tiene el apoyo de algunos liberacionistas. Araya ocupa actualmente dicho puesto.

Por otra parte se inscribió el grupo Fuerza que anteriormente estaba unido a Avance. En este se propuso como candidato a

secretario general a Vladimir de la Cruz, quien hasta el momento no ha participado como dirigente sindical de empleados públicos, aunque sí ha sido dirigente estudiantil, miembro del Partido Socialista y profesor universitario. En el momento de la inscripción, este grupo solicitó el nombre de Avance, lo que fue denegado puesto que el anterior grupo fue el primero en inscribirse y lo había hecho precisamente con el mismo nombre. Finalmente, este se inscribió con el nombre de Fuerza.

También se inscribió un tercer grupo con el nombre de Lucha, dirigido por Orlando Solano, de Vanguardia Popular.

En cuanto al grupo Uca, éste no participará en las elecciones ni tampoco lo hará el grupo trotskista de la Ost.

**Detrás  
está siempre  
una cabeza  
inteligente.**



**Nuevo Pueblo**  
La actualidad de la semana

## Educadores americanos apoyan al pueblo nica

*Realizarán una conferencia en Costa Rica a nivel internacional.*

Para los días 26, 27 y 28 de julio se realizará en el Colegio de Periodistas una conferencia de educadores latinoamericanos para analizar la situación de Nicaragua y buscar formas de solidaridad con su pueblo y con los educadores de este país.

La Conferencia la organiza la Confederación de Educadores Americanos, Cea, y escogieron a Costa Rica como sede por considerarlo el país más seguro en estos momentos para dicha actividad.

En la Conferencia participarán educadores de todo el continente y miembros de todas las organizaciones magisteriales de nuestro país. También ven-

drá el Comité Ejecutivo de la Cea en pleno y algunos de sus miembros están ya preparando los detalles necesarios para su realización.

Con tal efecto estuvieron durante la semana pasada en nuestro país el secretario general de la Cea, señor Isaac Olivera Quintana y el secretario de relaciones, señor Enrique Vásquez Fermín, quienes se reunieron con diferentes dirigentes de la Unidad Magisterial.

También se proponen invitar a representantes del gobierno costarricense y han dicho que se quiere la mayor participación posible de los educadores costarricenses.

## CTC cuestiona ley de Administración Pública

*Consideran que hay más desventajas para el trabajador estatal.*

La nueva ley de Administración Pública, a la cual se le han achacado una serie de peligros desde diferentes puntos de vista, presenta también serias limitaciones para el trabajador estatal.

Según afirmó el secretario general de la CTC, señor Alsimiro Herrera, esta ley no aclara a qué Tribunal deberán acudir los trabajadores, en caso de producirse un conflicto indivi-

dual o colectivo de trabajo en el sector público.

Señala que tampoco se definen los principios que regirán en las relaciones Trabajador-Estado.

Señaló además que en muchos casos podría darse la situación de que los servidores públicos no pueden cumplir con gran cantidad de requisitos que exige la vía Contenciosa Administrativa para defenderse y accionar ante esta vía.



# Polemica en Hospital de Niños

*Dirigentes de Undehni reiteran acusaciones de persecución.*

Miembros de la Unión Nacional de Empleados del Hospital de Niños, Undehni, piden a la administración del hospital que se establezca algún tipo de diálogo entre ambas partes.

A raíz de la publicación aparecida hace pocas semanas en Nuevo Pueblo, en donde se señalaban algunos de los problemas por los que atraviesa el sindicato en su relación con la administración, ésta trató de desmentir algunas de las afirmaciones que allí se hacían. Sin embargo, el secretario general de Undehni, señor Franklin Ureña, respondió que los problemas existen y que una forma de tratar de solucionarlos es mediante el diálogo y no con el envío de notas personales, de las cuales la mayoría de los trabajadores no pueden enterarse.

La administradora del Hospital de Niños, señorita María de los Angeles Porras, le indicó a Ureña que la administración del Hospital no veía con malos ojos la creación de sindicatos. Este le respondió que pese a que algunos de los trabajadores estaban afiliados a diferentes sindicatos, ninguno de éstos era propio de empleados de dicho hospital ni tampoco representativo de los mismos. Señaló que muchos de los intentos para la creación de un sindicato de empleados del Hospital de Niños se vio entrabado por diferentes acciones de la administración.

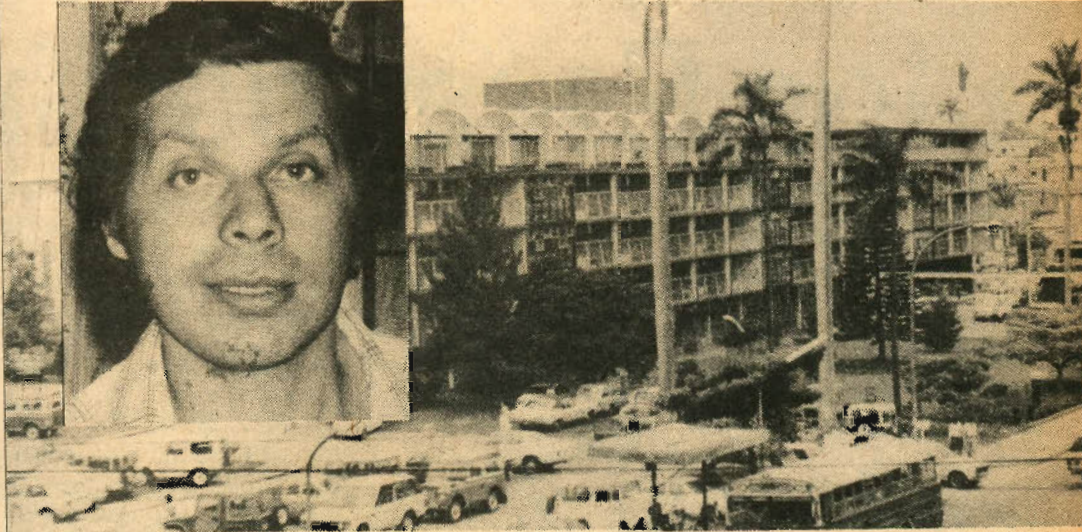
Entre otras cosas la señorita Porras se refirió a que el reciente despido de

una trabajadora no se debía a ninguna especie de persecución sindical, lo que fue desmentido por el sindicato. Así mismo la administración señaló que en

el hospital no habían problemas para que los pacientes consiguieran sus medicinas, situación que en muchos casos no es compartida por los em-

pleados hospitalarios ni por los asegurados.

Por otro lado, el señor Ureña manifestó que la administración no le permitió al Sindicato la presentación de un documental sobre la situación nicaragüense, pese a que éste fue exhibido en otros centros de salud.



*"Necesitamos del diálogo con la administración", dijo el secretario del Sindicato del Hospital de Niños, Undehni, señor Franklin Ureña.*

## Undeca desmiente división interna

Las últimas elecciones para elegir el Comité Ejecutivo de la Unión de Empleados de la Caja, Undeca, no propiciaron el divisionismo interno del sindicato y respondieron a posiciones pluralistas y democráticas, afirmó el secretario general electo, señor Franklin Heyden Quintero.

La declaración se refiere a una publicación de Nuevo Pueblo donde se afirmó que la lucha entre las tendencias que participaron, patentizó una mayor división entre los grupos que la han dirigido.

Señaló el señor Heyden que en las elecciones del pasado 23 de junio se pre-

sentaron dos tendencias con distintas inquietudes y concepciones sobre el trabajo sindical y los métodos de lucha y que, finalmente, no hubo vencidos ni vencedores.

Como secretario general adjunto se eligió a Delio Picado Trejos; a Margarita Mora Pitti como secretaria de conflictos; Víctor Castro Blanco fue elegido como secretario de finanzas y otras 11 personas quedaron también dentro del Comité. La mayoría de éstas fueron reelegidas.

Asimismo Heyden indicó que la presentación de diferentes tendencias en la Asamblea General que li-

gió el nuevo Comité no es perjudicial, sino que indica una mayor democratización dentro del sindicato.

Sin embargo, algunos empleados hospitalarios afirmaron que tal grado de democratización no se logró puesto que un tercer grupo, encabezado por Cristóbal Granados —de la fracción socialista de Romano Sancho— no pudo participar en las elecciones.

Por otro lado, algunos empleados del hospital Blanco Cervantes afirmaron que se retirarán de la Undeca después de la forma en que se realizó la última Asamblea General.



# Nadie puede creer a los Estados Unidos

El desvergonzado cinismo del imperialismo norteamericano, su palmaria hipocresía para defender ruines intereses, han quedado por completo al descubierto en la trágica situación nicaragüense.

El Presidente Carter envió con urgencia a su emisario, William Bowdler, después de la derrota norteamericana en la OEA y ante la indiscutible fortaleza del Frente Sandinista, supuestamente para que tratara en el Istmo la aplicación de las medidas acordadas por la organización continental en cuanto a la crisis y a la guerra en ese país.

Pero no más el señor Bowdler tocó suelo costarricense se ocupó de buscar medidas absolutamente diferentes a las que aprobó la resolución de la OEA y que los Estados Unidos se vieron obligados a apoyar, para evitar una derrota más estrepitosa.

La misión del delegado de Carter indica inequívocamente que al imperialismo norteamericano le tiene sin cuidado el genocidio, ni los sufrimientos y padecimientos ya insostenibles del pueblo nicaragüense, y de lo cual los Estados Unidos son los principales responsables.

De acuerdo a los ajetreos diplomáticos del embajador norteamericano con gobernantes centroamericanos y particularmente sus conversaciones con el Gobierno de Reconstrucción Nacional de Nicaragua, a los Estados Unidos lo único que les interesa salvar de todo lo que está en juego en Nicaragua es la guardia nacional somocista. Tales han sido las fundamentales preocupaciones expresadas por el norteamericano. Los Estados Unidos sólo están interesados en

salvar sus perros guardianes y nadie puede dudar para qué y por qué.

ógicamente esa absurda pretensión norteamericana ya ha sido contestada por el pueblo nicaragüense que derrama su sangre a manos de la guardia somocista y sólo a él y a sus organizaciones revolucionarias corresponde decidir. Su voluntad está definida cuando ha reafirmado que su lucha no es sólo contra el genocida Anastasio Somoza, sino contra el somocismo del que la guardia es la columna vertebral.

Pero lo más paradójico, contradictorio y hasta ridículo es que a la par de Bowdler, que exige y hasta suplica para que el Gobierno de Reconstrucción deje intacta a la guardia somocista, viene nada menos que la Subsecretaría de Estado para Asuntos de Derechos Humanos de Estados Unidos, a clamar por que termine el genocidio y la brutalidad en Nicaragua.

Quién puede creerle y a quien puede engañar los Estados Unidos? Y mientras todo esto sucede aquí, en los Estados Unidos se levantan las voces de quienes, encabezados por Henry Kissinger, no están conformes con la actitud asumida por el Presidente Carter, presionando una intervención militar directa para impedir el triunfo de las fuerzas populares.

Si los Estados Unidos persisten en irrespetar la voluntad de los nicaragüenses y si intentan o permiten que a Somoza le lleguen más hombres y armas, Nicaragua se convertirá en el Vietnam que los entierre en Latinoamérica, cuyo germen ya existe y por lo que muchísimos latinoamericanos estaríamos dispuestos a combatir con las armas en la mano.



# Nicaragua en el corazón

*Con errores en el camino, con caídas y levantadas, con furias y ternuras, sólo los revolucionarios hacen la revolución.*

*Carlos Fonseca Amador*

Pocas veces en la historia de nuestro pueblo se han visto niveles de solidaridad tan importantes y hermosos como este del pueblo de Costa Rica con el pueblo de Nicaragua. No sólo la solidaridad moral, o económica, con las luchas del pueblo hermano, sino la presencia de casi todos los costarricenses en la esperanza de la derrota del tirano y la edificación de un nuevo orden social en tierras nicaragüenses.

Y es que pocas veces también en la historia de nuestra patria un movimiento político como el Frente Sandinista ha penetrado tan adentro de los costarricenses, logrado tanta adhesión y respeto, tanto cariño y tantas esperanzas de gloria. Hablar de Nicaragua, la de ahora y la futura, es hablar del Frente Sandinista cuya presencia se ha agigantado hasta volverse una enorme bandera roji-negra, que los costarricenses enarbolamos con respeto y muchas manos de mujeres, de todas las clases sociales, confeccionan con profundo amor.

Y es que desde hace varios años Nicaragua ha sido como una espina clavada en el corazón de los costarricenses. El dolor de Nicaragua ha sido nuestro dolor. Sus esperanzas las nuestras. Sus luchas las hemos seguido como si la guerra de los nicaragüenses contra la tiranía fuera nuestra propia lucha.

Manos y hogares costarricenses dimos asilo, respeto y cariño a quien ahora recuerdo con profunda reverencia: Carlos Fonseca Amador. El, detrás de sus anteojillos extraños, en sus conversaciones hurañas, en sus críticas despiadadas, en su bondad de tigre, está y estará presente cuando por las calles de Nicaragua, el desfile de la Victoria anuncie la creación de un país más democrático, y en donde el hombre deje ser el lobo del hombre y la paz y la justicia social se establezcan. Nadie con más merecimientos que Carlos para ser esa piedra sobre la cual se ha de levantar una nueva patria, un nuevo concepto del hombre. Los errores y los aciertos de Fonseca pareciera que se pierden en la historia para dar origen a esta marea humana que lucha contra la tiranía. Sus palabras se convirtieron en bandera, en acción, en práctica elemental, porque su verdad, y era complejo entenderlo entonces, era el axioma de que sólo los revolu-



cionarios hacen la Revolución. Con errores en el camino, con caídas y levantadas, con furias y ternuras. Los que llegaron tarde al carro que empezó a echar a andar Fonseca Amador encontraron una verdad irreversible: la historia se hace con hechos, no con retórica ni excusas. Y ellos encontraron también que se podía subir al tren de la revolución nicaragüense, no importa si en los primeros carros o en el último. Lo importante es haberlo creado, bruñado, llevarlo sobre la línea y que llegara hasta la meta.

Cuando miro a los niños combatientes. A las mujeres valerosas. A los guerrilleros jovencitos y a los ancianos abnegados, pienso en Carlos Fonseca Amador, una tarde lluviosa, en la Penitenciaría Central y en sus monólogos tan filosos. En su optimismo y su desesperación, en su bondad y en sus opiniones, a veces demasiado injustas, pero siempre nacidas de la honradez de un verdadero combatiente. Tenía madera de héroe, pero no de los que inmortaliza el bronce, sino de un héroe de carne y hueso,

de esos que se nos quedan mirando para siempre en la rectitud de su mirada clara. Héroe que encarna las virtudes y las carencias de su pueblo con verticalidad que asombra. No el hombre perfecto, sino el ser humano en permanente contradicción, inmerso en la dialéctica de los siglos, en la filosofía de la práctica, porque ésta sobrepasa los textos teóricos para volverse verdad de todos los días.

No fue revolucionario de café o de mullido sillón o retórico de plaza pública este Fonseca Amador. Siempre en ebullición. Siempre con ideas que a veces le sobrepasaban y que otros cumplen en las montañas y ciudades de Nicaragua. Nunca inexpugnable. Huraño y montaraz como un hombre de su tiempo. En una novelita de Julieta Pinto, que incluye conversaciones y cartas de él, emerge en las dimensiones de su contextura humana y política. Cuando se publique podrá ahondarse más en esta figura admirada que nos enseñó a amar la lucha del pueblo nicaragüense, la fe en el triunfo del Frente Sandinista.

Cuando uno comenta sobre el gobierno provisional para la Nicaragua del futuro sabe que hombres como éste sobrepasan las fotografías del protocolo, pero detrás de los futuros conductores de ese pueblo la sombra de Fonseca Amador definirá muchas cosas. Y la memoria me trae también, corazón de Nicaragua, espejo de su lucha, mojonos de su historia, a personajes tan queridos como Doris María Tijerino, Jaime Wheelock, Tomás Borge, Henry Ruiz "Modesto", para sólo citar algunos entre los siempre vivos, que de seguro serán piedras angulares en la construcción de un país que emerge de su historia a la vez que desolado, hermoso, potente y nuevo, como el Ave Fénix de alguna antigua mitología.

*De Alfonso Chase*



## Alzas y crisis: Compañías petroleras se frotan las manos

Aunque parezca mentira, en los Estados Unidos hay quien se frota las manos de justo cuando se entera de que la OPEP ha subido sus precios, que la gasolina escasea y que el caos energético es cada día más dramático.

Porque las que para la prensa, los consumidores, los desempleados, el sistema y el país en general son malas noticias, son sin embargo buenas para las grandes compañías vendedoras que hacen llegar al público el combustible.

Los beneficios de todos aquellos que comercian la gasolina, desde los pozos de cualquier desierto árabe hasta las bombas de la estación de servicio de cualquier esquina, han aumentado del orden de los 40 millones de dólares diarios desde el primero de enero pasado.

Tan solo las refinerías y los dueños de las gasolineras han obtenido de la crisis desencadenada a raíz de la revolución iraní, unos ingresos adicionales del orden de los 15.000 millones de dólares, según un informe realizado por el Ministerio de Energía de los Estados Unidos y sacado a luz por el "Washington Post."

Desde que el combustible empezara a faltar hace unos meses, 1.600 estaciones de servicio fueron acusadas de vender su producto a precios por encima de los legales, y la mayoría de las multinacionales petroleras son formalmente perseguidas por el Departamento de Justicia por su-

puestas violaciones criminales.

Mientras tanto, con la desesperación y la indignación popular en su más alto grado, y Jimmy Carter a punto de perder la Casa Blanca por culpa de la incontrolable crisis, el Congreso ha atendido a las demandas de las petroleras, reduciendo la cuantía del

impuesto sobre sus beneficios.

Jimmy Carter acusó en Tokio, en la reunión con las potencias industrializadas a los árabes de tener la culpa de los problemas que originaría una nueva alza en los precios del petróleo. Sin embargo, para el consumidor norteamericano, las multina-

cionales petroleras de los Estados Unidos son tan terribles como las decisiones de la OPEP.

Para los países subdesarrollados que tienen que importar el petróleo la situación es todavía más grave, por cuanto están a merced de los insaciables apetitos de las multinacionales que comercian y transportan los crudos, sin contar con un Departamento de Justicia que las persiguiera por supuestas violaciones criminales. EFE.

## Bloque Andino a la cabeza de integración de A.L.

Después de su actuación en la crisis centroamericana, el Pacto Andino, integrado por Venezuela, Colombia, Perú, Ecuador y Bolivia, ha adquirido mayor importancia y con ella es que el Presidente de Colombia, Julio César Turbay Ayala, se presenta en Europa acompañado de delegados de varios países, para abrir la cooperación económica con la Comunidad Económica Europea.

Las tendencias integracionistas en Latinoamérica están viéndose favorecidas y ganando más terreno, cuando algunos grupos de poder liberalizantes empiezan a demostrar la necesidad y conveniencia de la misma.

En el Sistema Económico Latinoamericano, SELA, se refuerza la tesis de que "Latinoamérica peligra si no se une".

Así lo advirtió el Secretario Permanente del Sela, cuando dijo que si la región iberoamericana no avanza en el proceso de integración, corre el riesgo de que lo cambios de sus

estructuras económicas sean dictados por las naciones industrializadas. Dicha afirmación favorece la tesis del bloque andino que parece tomar la iniciativa en muchos aspectos, según se estima.

Esto se muestra con el aumento de la influencia económica y política del Pacto Andino. Su estrategia económica se centra ahora en buscar un mayor comercio exterior. Para ello cuenta con una dinámica exportadora superior a la del resto de América Latina, cuadruplicando sus ventas externas entre 1909 y 1977.

Mientras la región latinoamericana en su conjunto perdió posiciones en el comercio mundial esos años, los países andinos mejoraron su situación en el contexto regional.

La estrategia andina consiste básicamente en modificar de manera progresiva la estructura de su comercio exterior para superar la simple condición de exportadores de materias primas. Dentro de ello

el objetivo prioritario es coordinar acciones destinadas a impulsar conjuntamente el comercio exterior, para lo que cuentan con un plan andino de promoción de exportaciones.

Según este plan, el Pacto andino se propone utilizar la capacidad de negociación en el mercado internacional y aprovechar plenamente el mercado subregional de centro y suramérica.

Para tales planes dispone de inversiones considerables para el desarrollo industrial en automotriz, metalmecánica, petroquímica y distintos renglones, que darían ocupación a un volumen considerable de personas.

Los grupos empresariales de algunos países, viendo las perspectivas que abre la estructura y la acción del Pacto Andino, ya buscan una mayor participación en las decisiones y los programas de dicha alianza.



# Carter a raz del suelo

Mientras el Presidente Carter enfrenta la más completa impopularidad entre los norteamericanos, lo que presagia que estos sean sus últimos tiempos en la Casa Blanca, al senador Kennedy le sonríe el destino con miras a las elecciones del próximo año.

En efecto, la última encuesta nacional sobre las elecciones, demostró que no sólo el senador Edward Kennedy ganaría a Jimmy Carter la nominación demócrata, sino que el actual Presidente perdería ante dos candidatos republicanos.

La encuesta, efectuada por la empresa Harris y la cadena de televisión ABC, aseguró que si la elección se celebrara en los momentos actuales, el ex-Gobernador de California Ronald Reagan vencería a Carter por un margen de 51 a 43%.

El senador Kennedy ha recibido últimamente el apoyo del más importante grupo de políticos liberales estadounidenses para el caso de que decida presentarse a la elección presidencial de 1980.

La organización "Americanos por una Acción Democrática", ADA, concluyó el domingo pasado su convención anual con un llamamiento a Kennedy para que se declare candidato.

Una resolución de la organización señala que "ADA" apoyaría al senador para conseguir la victoria. Los políticos liberales

habían rechazado una nueva nominación de Jimmy Carter, por cuanto éste "nos ha dado una política interior conservadora y un programa económico republicano".

Por otro lado, la encuesta de la Harris y de la cadena ABC indica que Howard Baker, jefe de la minoría republicana en el senado, conseguiría la victoria sobre el actual Presidente por 46 a 45%, siendo esto el índice que más revela la impopularidad de Carter.

En caso de que Kennedy se decidiera a la postulación, una encuesta entre los votantes demócratas señala que Carter perdería frente a Kennedy por 36 a 58% de los votos de su partido.

El nerviosismo de los conservadores republi-

canos, ante una eventual candidatura liberal de Kennedy, ha hecho que los republicanos con mayores aspiraciones y posibilidades, Reagan y Baker, no

hayan anunciado aún su candidatura ni atacado al Presidente Carter que, según ADA, resultó un buen republicano para la política doméstica.

Al parecer el público norteamericano parece decidido a no querer nada con Carter, a que ni siquiera le ayudan sus viajes al exterior para representar el decaído liderazgo norteamericano, y la mayoría empieza a esperar a las elecciones de 1980.



Presidente Jimmy Carter



Senador Edward Kennedy



# En sexo: el gordo detras del flaco

Madrid, EFE. Las desgracias de las personas obesas no acaban nunca, ahora un grupo de médicos españoles han descubierto que "los kilos de más" destruyen la vida sexual de la pareja.

En un informe, publicado esta semana por los doctores Fernando Marín y Elisa Raschendorff, se pone en manifiesto que en un 80% de los matrimonios con problemas sexuales por lo menos, uno de los cónyuges tiene tendencia a engordar.

Desde el punto de vista científico el desequilibrio en las relaciones sexuales deriva de un incremento del recorrido de la circulación sanguínea que aumenta a medida que asciende el peso del organismo.

Según los datos médicos, por cada kilo de más se obliga a la sangre a recorrer unos 60 kilómetros más, de tejidos y epidermis, que el recorrido normal de una persona delgada.

Si se tienen diez kilos más —señala la tabla estadística— la sangre efectuará un recorrido suplementario en el cuerpo de unos 600 kilómetros.

Esta característica es muy perjudicial sobre todo en los hombres ya que su virilidad —dice el informe— depende de la circulación y concentración sanguínea en el momento preciso de hacer el amor.

En las mujeres el problema de la obesidad es más psicológico que fisiológico, puesto que su capacidad sexual no desciende tan vertiginosamente como la del varón.

Sin embargo, la mujer con algunos kilos de más pierde seguridad en sí misma y en su atractivo físico, debido precisamente a la tendencia de la moda sobre el arquetipo ideal de mujer: delgada y enjuta igual que las modelos publicitarias.

Los perjuicios de la moda, sin embargo, han ayudado a que millones de mujeres en el mundo consideren muy en serio las dietas ali-

menticias destinadas a perder kilos en tiempo record.

Casi todas las revistas de moda femeninas dedican amplios espacios a los regímenes de adelgazamiento, masajes, cremas milagrosas y saunas, capaces de hacer la guerra y ganar a los centímetros "de llantas".

Pero en el caso de los hombres el problema es mucho más grave, ninguna revista, típicamente masculina como 'Playboy', dedicó algún que otro artículo a cuidar el físico varonil.

También a nivel popular se crea más desprestigio frente a una mujer gorda que frente al hombre, cuando una señora aparece con algunos kilos de más se la define: "está como una vaca" o "parece un tonel".

En el caso de los varones gordos

—y este es un tema muy polémico para las feministas— se le suele calificar como: "tiene una gran humanidad" o señalando la barriga dicen "se le nota la curva de la felicidad".

Pero de felicidad nada —se alarman los médicos—, cinco kilos de más y una barriga prominente destinan irreversiblemente hacia trastornos circulatorios, enfermedades coronarias, desequilibrios nerviosos y sobre todo reducción de la actividad sexual del individuo.

El informe finaliza advirtiendo a los hombres obesos del cambio de mentalidad operado últimamente en las mujeres en el sentido de que "si no se sienten plenamente satisfechas con su pareja cambian por otra más eficaz a sus necesidades".

Esto responde a un sondeo de opinión en el que más del 60% de mujeres describió a su hombre ideal como "alto, delgado e inteligente".

Lo de alto no se puede remediar, la inteligencia se puede cultivar y la delgadez sólo se puede conseguir con un poco de fuerza de voluntad y una dieta magra.





# ¡Y el año internacional del viejo!

La celebración del Año Internacional del Niño ha permitido el análisis de las condiciones en que vive la infancia en la mayoría de los países. Se han tomado medidas para corregir hábitos y normas que vulneran los derechos de los niños, consagrados hace dos decenios por la Organización de las Naciones Unidas. El tema ha sido tratado públicamente por especialistas de las más variadas disciplinas, y podría asegurarse que se ha creado una conciencia más precisa en la población respecto del esfuerzo constante destinado a proteger a la infancia.

¿No sería justo y procedente, se preguntan médicos y psicólogos, que se realizará también una jornada en favor de los ancianos?

La vida moderna, acelerada y cambiante, se ha olvidado de quienes están al otro extremo de la vida. En algunos campos de la actividad, la presencia de los ancianos es molesta y constituye un obstáculo. De esta manera, ante una sociedad que muestra cierta indiferencia, las personas que han alcanzado la tercera edad, son víctimas del abandono, la miseria, la enfermedad y hasta el hambre.

## *El Paso de los Años*

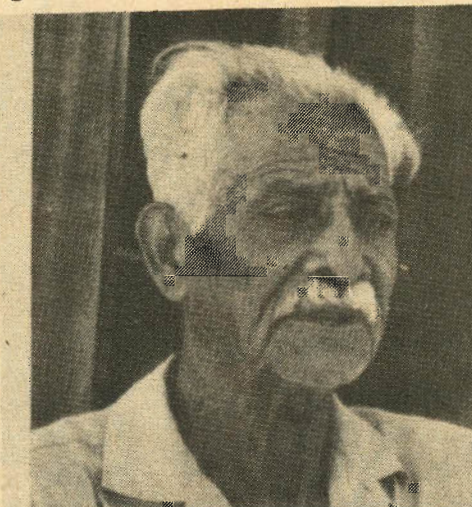
Hay personas que envejecen con mayor rapidez que otras. El ambiente y muchos factores externos influyen en la aceleración o menor velocidad de este proceso vital.

En general, sin embargo, puede decirse que al pasar de la edad madura, el hombre empieza a perder sus facultades y a caer en el agotamiento. El paisaje que le rodea no es el mismo debido a que sus capacidades de percepción se han alterado o se han limitado. Además su aparato locomotor es menos eficiente y no le permite caminar o pasear con la seguridad de sus años mozos. Estas dos limitaciones lo aíslan del medio social en el que vive, con el cual tiene cada día menos contacto.

## *La Percepción*

Las alternativas de la percepción consisten en una disminución de la eficiencia de los órganos de los sen-

tidos. La información que reclama y utiliza el organismo, disminuye. La visión es afectada por la aparición de la presbicia, la vista cansada, el estrechamiento del campo visual y las modificaciones del umbral de fusión de imágenes sucesivas. La agudeza auditiva también disminuye gradualmente, especialmente para las frecuencias altas del sonido. Y lo mismo ocurre con el olfato, y en menor medida con el sentido del gusto.



La velocidad de percepción, que corresponde al tiempo necesario para permitir una respuesta luego de recibido el estímulo, empieza a disminuir con alguna rapidez. El tacto registra fallas, se pierde la capacidad para reconocer el peso de las cosas, y en cambio aumenta la sensibilidad para la temperatura y el dolor.

En lo que toca a la psicomotricidad, la fuerza muscular disminuye y aparece la fatiga de manera muy rápida. Se soportan mejor los esfuerzos largos y no muy intensos, que los cortos y violentos.

El tiempo de reacción, o sea el que separa la señal de la respuesta, aumenta con la edad, pero no en gran proporción. Es mayor para las señales luminosas que para las auditivas, y aumenta también para los

movimientos de pie y no de la mano.

Como no le resulta fácil percibir la información, el anciano empieza a renunciar a aprender nuevas cosas. Y afianza su seguridad en viejas experiencias, negándose a reconocer nuevas realidades.

Cuando renuncia a comprender las nuevas cosas, se deprime y es víctima de problemas síquicos que pueden llevarlo hasta el infantilismo. Se acentúa un sentimiento penoso respecto de su incapacidad física, que se proyecta hacia sus expresiones intelectuales y sociales. La inseguridad y el miedo lo aíslan, y suéle convertirse en un problema para sus familiares.

## *La Inteligencia*

Los médicos y los investigadores piensan que la eficiencia intelectual, que alcanza su máximo entre la tercera y cuarta decena de vida, declina con cierta lentitud, a no mediar el abandono. Hay ancianos que conservan a una edad muy avanzada una actividad intelectual intensa. La memoria evidentemente declina, pero admite también mejoramiento.

Lo importante en todo caso es que la vejez puede ser tratada como una enfermedad, y que debe iniciarse el tratamiento con tiempo. A la familia, al médico y hasta a los amigos, corresponde estimular y motivar al hombre maduro que se siente propenso a renunciar a los desafíos de la vida. Siempre será útil si las condiciones de vida y su trabajo se adaptan a su condición física.

El tratamiento del anciano, su cuidado y su fortalecimiento físico y mental, es un problema que atañe a toda la sociedad. Es preciso crear conciencia sobre esta obligación, que la civilización y la técnica han pretendido dejar de lado. Evidentemente, hace también falta un año internacional del anciano.



# respuesta

JULIO 1979 N° 9

Revista Mensual de Actualidad  
Nacional e Internacional ₡6.00

**MÉNDEZ MATA**  
candidato para el 82

**EL OTRO**  
**JOSÉ FIGUERES**

**EL SHA**  
**CONDENADO**  
**A MUERTE**

**NICARAGUA**  
de la dictadura  
a la democracia



**LA POBREZA NO ES UN MITO**





rá íntegra en el estadio Ricardo Saprissa.

*Torneo la Amistad.*

Desde el pasado miércoles 4 y con el fin de mantener sus primeros equipos en acción se inauguró otra cuadrangular de fútbol denominada "Torneo de la Amistad", en el que juegan Municipal San José, San Ramón, Puntarenas y San Carlos.

La segunda jornada se efectuará el domingo 8 a las once de la mañana con los partidos San Carlos San Ramón en el Estadio Carlos Ugalde y Municipal Puntarenas-San José en el estadio Lito Pérez del puerto del pacífico.

La tercera y última jornada se realizará en el estadio porteño y se enfrentarán los equipos San Carlos contra Municipal San José y a segunda hora jugarán San Ramón y el cuadro local.

## Costa Rica-Guatemala el 25 de Julio

Guatemala aceptó la propuesta hecha por nuestros dirigentes deportivos para realizar los dos partidos eliminatorios para buscar un puesto en las finales del fútbol de los próximos Juegos Olímpicos de Moscú.

El primer juego entre las dos selecciones se llevará a cabo en nuestro país el 25 de julio, día en que se celebra la Anexión de Guanacaste. El partido se realizará en Estadio Nacional.

El encuentro de vuelta se jugará en Guatemala el día 5 de agosto entrante. Posiblemente se juegue en

el Estadio Mateo Flores en esa capital.

Se dijo que ambos técnicos tendrán tiempo para presentar las listas definitivas de jugadores hasta 48 horas antes de los juegos.

*Torneo de campeonos.*

Una cuadrangular de fútbol de primera división se jugará en ocasión de estar suspendido el campeonato nacional por la participación de nuestro seleccionado en los Juegos Panamericanos. A dicho certamen se le ha puesto el nombre de "Torneo de Campeones", ya que actuarán cuatro de los equipos que más títulos han obtenido en el fútbol cos-

tarricense, Deportivo Saprissa, Liga Deportiva Alajuelense, Herediano y Cartaginés..

La realización de estos encuentros con cuatro cuadros nacionales se debió a que no se pudo contratar a ningún equipo extranjero para organizar un evento a nivel internacional.

Por otra parte, se disputará un trofeo rotativo el cual lo obtendrá el oncenno que gane este torneo en tres ocasiones consecutivas.

Los días en que actuarán los equipos son el domingo 8, el miércoles 11 y el domingo 15, efectuándose dos juegos por fecha.

La cuadrangular se juga-



# Regresaron atletas juveniles de México

El pasado miércoles regresaron a nuestro país los atletas que participaron en el Campeonato Intercontinental juvenil de atletismo que se llevó a cabo en la ciudad de México la semana pasada.

Costa Rica presentó seis corredores. Una vez finalizado el certamen nuestros representantes lograron obtener cinco medallas, tres de bronce y dos de plata. Las medallas de plata las obtuvieron Clifford Charlton en la prueba de 400 metros con vallas; la otra la ganó Jesús Salazar en la carrera de 800 metros planos. Las preceas de bronce fueron conquistadas por Mario Arguedas en los 400 metros con vallas, Jesús Salazar en los 400 metros planos y la tercera fue ganada por el relevo de 4 por 400 metros.

Una vez en suelo costarricense su entrenador Frank Eckart manifestó que está satisfecho por la labor realizada por los muchachos y que el rendimiento de ellos se superará, si la política deportiva nacional se dirige a competiciones a nivel internacional.

Por otra parte, los atletas están optimistas con los resultados obtenidos, basándose en que participaron países de trayectoria deportiva como España, Estados Unidos que presentaron dos equipos, Italia, Puerto Rico, Bahamas, Cuba y los mismos mexicanos.

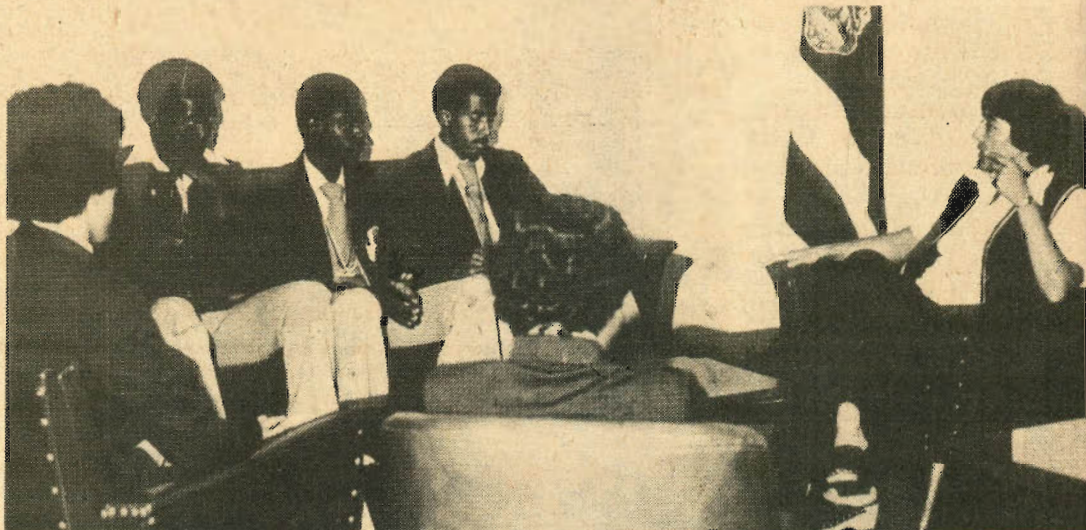
Asimismo, una vez que llegaron tanto los atletas ofrecieron por medio de ella los triunfos al pueblo costarricense.

Además de su participación en el Intercontinental, los atletas fueron invitados a dos certámenes más en Uaxaca y en Contzacoalco en donde también participaron las delegaciones que estuvieron en el

Distrito Federal obteniendo mejores resultados. Por ejemplo en Uaxaca se ocupó un segundo puesto en el relevo de 4 por 100 metros. Sergio Gutiérrez ganó la caminata de 10 kilómetros. Alexis Allen ga-

nó las pruebas de lanzamiento de disco y bala y Clifford Charlton quedó segundo en los 200 metros.

Por otra parte, en Coatzacoalcos Mario Arguedas terminó segundo en los 100 metros vallas. Sergio Gutiérrez ganó la caminata de 5 kilómetros. Michael Pearson quedó de cuarto en los 100 metros planos y Alexis Allen volvió a ganar los lanzamientos de bala y disco.



Una vez que llegaron los atletas a San José, se dirigieron al despacho de la Directora de Deportes Clemencia Conejo, con el fin de dedicarle sus triunfos al pueblo costarricense por medio de ella. En esta ocasión, la profesora Conejo manifestó su complacencia por los resultados obtenidos y los instó a continuar con la misma dedicación con que ha trabajado hasta ahora.



Los seis atletas y su entrenador minutos después de llegar a Costa Rica procedentes de México. De izquierda a derecha. Sergio Gutiérrez, Clifford Charlton, Michael Pearson, Jesús Salazar, Mario Arguedas, Alexis Allen y su entrenador Frank Eckardt.



# Puntarenas sede de Juegos Nacionales

Los juegos Nacionales se han realizado en tres ocasiones en nuestro país. En 1976, en el cantón de Palmares, se organizaron por primera vez. Un año después le correspondió a Turrialba recibir a las delegaciones de las diferentes comunidades participantes y por último, los terceros juegos Deportivos Nacionales se realizó en San Carlos el año pasado.

Han transcurrido tres años en los cuales Costa Rica comprendió la vital importancia que tiene el deporte en cualquier medio. Asimismo, los cantones por medio de sus comités deportivos despertaron de

un sueño que por muchos años los había dominado en el cual el fútbol era su tema principal. Se vio entonces el potencial organi-

zativo que cada uno tenía y que era capaz de producir atletas en todas las ramas deportivas.

Este año sucedió un he-

cho importante, tres cantones solicitaron la sede de los Cuartos Juegos Deportivos Nacionales que se realizarán en diciembre próximo.

Puntarenas, Grecia y Santa Cruz fueron los oferentes y presentaron sus atestados ante la Dirección General de Deportes para postular y poder llevar a cabo esta nueva edición.

Al final se decidió que por el momento Puntarenas está mejor preparado para cumplir con la obligación de este año.

Por otra parte, el Consejo Nacional de Deportes, dándose cuenta de la importancia que han tomado los juegos entre los cantones, nombró la sede para 1980 la que recayó en el cantón de Grecia. Esto, para darle tiempo al cantón de Alajuela de prepararse.



## 12 PASE POR AIRE

© First Features

AUNQUE LA REGLA GENERAL ES DE QUE LOS PASES DEBEN HACERSE A LOS PIES DE LOS COMPAÑEROS DE JUEGO, HAY OCASIONES CUANDO ES PRECISO HACER UN PASE POR AIRE. EL PRIMER PASE QUE SE INDICA ES MUY SEGURO, PERO UN TIRO POR AIRE HUBIERA ECONOMIZADO TIEMPO Y DADO MAYORES VENTAJAS A LOS ATACANTES.

AL PASANDO POR EL AIRE AL ALERO, EL JUGADOR DE MEDIA CANCHA HA TUESTO A SU ALERO EN UNA PELIGROSA POSICIÓN. EL MEDIO CAMPISTA DEBE ACERCARSE PARA COBRIR AL ALERO SIEMPRE TIENE UNA MEJOR POSIBILIDAD DE ENCONTRAR A SU CENTRO DELANTERO CON LA PELOTA



## 13 EL PASE RÁPIDO

© First Features

EL FUTBOL EN AÑOS RECIENTES SE HA ACELERADO. UNA DE LAS RAZONES ES QUE LOS MEJORES JUGADORES SON CAPACES DE HACER PASES RÁPIDOS. ESTO ES, PASAR LA PELOTA DE INMEDIATO SIN ESPERAR A RECIBIRLA, CONTROLARLA Y LUEGO PASARLA. EL SECRETO PARA EFECTUAR PASES RÁPIDOS ES SABER DONDE SE VA A PONER LA PELOTA ANTES DE QUE ESTA LLEGUE A USTED. ESTO REQUIERE LA HABILIDAD DE MIRAR HACIA ARRIBA PARA OBSERVAR LA POSICIÓN DE SUS COMPAÑEROS DE EQUIPO Y NO MIRAR LA PELOTA TODO EL TIEMPO



Por Alfonso Chase

## Los presidentes

De Harold Bonilla

Prólogos y comentarios de Eugenio Rodríguez Vega, Carlos Meléndez y Emmanuel Thompson, 396 páginas, 15x21cm, portada a dos colores cartulina Foldcote tipoC, numerosas fotografías.

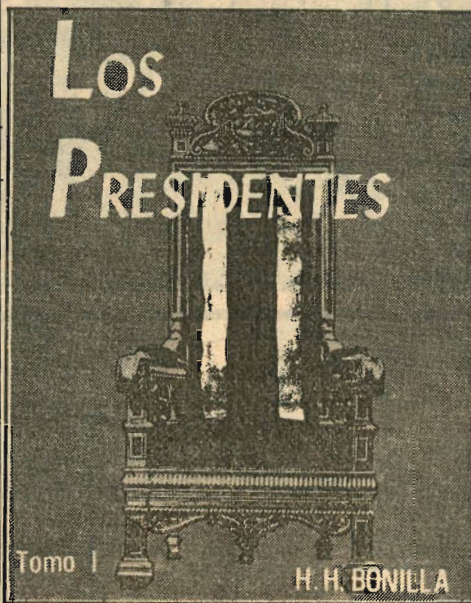
Co-Edición: Editorial Costa Rica-Universidad Estatal a Distancia (UNED). 1979.

**S**e trata de una obra del estudioso Harold Bonilla que ya es un clásico en nuestra de consulta. Esta segunda edición, ampliada y actualizada, fue publicada por Soley & Valverde, en 1942 y cubría, en ese entonces, un período de 1885 a 1936, con un prólogo de don Ricardo Fernández Guardia y un comentario de Otilio Ulate. La edición que presentamos cubre ahora un período más amplio, de don Juan Mora Fernández a don Ricardo Jiménez Oreamuno, con notas biográficas de los presidentes y algunos otros documentos, valiosos para el estudio de la vida y la obra de nuestros patricios.

No se trata de un análisis de la vida y la situación histórica en que desenvolvieron su misión los jefes de estado y presidentes de la República. Ideada como obra de consulta para estudiantes, esta segunda edición presenta una serie de datos muy importantes, lo mismo que un panorama más amplio en aquellos mandatarios que a juicio del autor así lo ameriten. Sin establecer juicios de valor, Bonilla nos presenta un panorama sobrio sobre los datos de cada uno de los hombres y cuando lo estima pertinente amplía los datos con información de primera mano, que contribuye a ampliar la visión y hace que la lectura sea amena y sin la pedantería académica, como hombre de estudio, como autodidacta, en un estilo sin pretensiones, nos va dando un panorama de quienes, y desde muchos aspectos, son los fundadores de nuestra nacionalidad, de nuestra historia, de la Costa Rica que somos y que de seguro seremos.

que el autor tiene preferen-

cias. Las encontramos en las figuras señeras de Juan Rafael Mora, Jesús Jiménez, Próspero Fernández, en la segunda parte, y en la tercera desuellan don José Joaquín Rodríguez, su yerno don Rafael Yglesias Castro y don Alfredo González Flores. Y estas preferencias no nacen por el capricho del autor sino más bien por la importancia institucional y política de los personajes, que emergen en las notas biográficas con gran sentido de la proyección histórica en la vida nacional. También al turo amplía ciertos aspectos de la biografía de Federico Tinoco Granados y los antecedentes de su presencia en la vida política, la to-



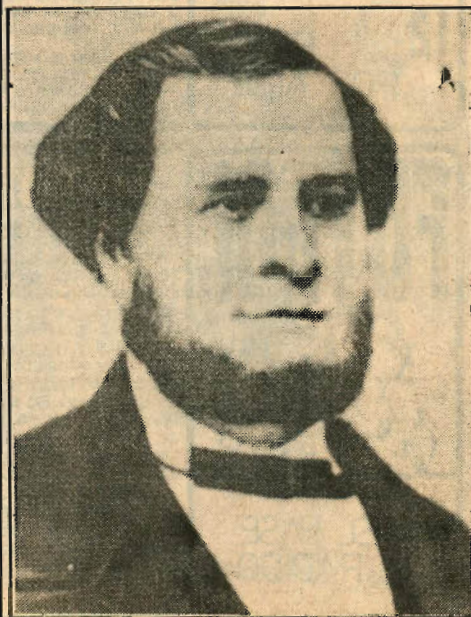
ma delpoder y datos casi inéditos sobre el asesinato de su hermano, don Joaquín Tinoco, con las consecuencias socio-políticas de este incidente, que sigue guardando el misterio y la ambigüedad que todos conocemos.

**D**on Cleto y don Ricardo, así como los conocemos los costarricenses, son los dos presidentes que cierran el libro. Aparecen como complementos de dos actitudes bastante diferentes. Dos colosos que dominan la vida política de Costa Rica durante casi 40 años, ambos con el talento del negociador, del zorro hábil y la paloma bondosa, dos personajes que por antagónicos vienen a complementarse en el ejercicio del poder. Dos modos diferentes de concebir la política, la vida social del país, antagónicos hasta en

su vida íntima, que luce esbozada en los rasgos biográficos que nos da Harold Bonilla, pero que siempre tuvieron, el uno para el otro, la grandeza de saberse unidos en cuan-

to a la problemática nacional. Aunque el autor no se lo propone, deja que el lector pueda establecer paralelas, entre los dos políticos, sutilmente diferenciados hasta en sus rasgos más pequeños. Don Cleto es llamado *prototipo del gobernante patriarcal* y don Ricardo *periodista nato*. La admiración por el segundo no va en detrimento del primero sino que la nobleza del autor lo obliga a escribir cosas tan especiales: *Hay en el licenciado Jiménez Oreamuno algo que atrae, algo que obliga a los hombres a hacerse a un lado para que él pase, y si es necesario, hasta quitarse la capa y extenderla sobre el suelo, para que él pueda pisar sin enlodarse, aun cuando los demás si lleguen a pringarse*. Frases que retratan al *Brujo del Irazú*, como fuera llamado cariñosamente por los costarricenses, en toda la dimensión de su grandeza ciudadana.

Un tesoro de información este libro de Harold Bonilla. Lástima la extravagancia editorial de incluir tantos prólogos e introducciones. Quizás capricho del autor, que es recompensado por la información y datos que nos propone para tener cerca de nosotros a personajes los unos tan queridos, los otros olvidados, pero todos inscritos en nuestra historia nacional.



El doctor José María Castro Madriz



# Cortos de la semana



como parte del programa de Juventud, y su ayuda a los grupos organizados del país. Los muchachos expresaron a Nuevo Pueblo, que esto les servirá para organizar otras actividades sociales-económicas que como bailes, ferias, recitales y otros efectuaron para solidificar su movimiento. Adelante los belenitas, que ya tienen el apoyo del grupo del pueblo: LOS THUNDER.

TO PRINCIPE" y "MARIA" junto a otras cuatro que son todo un acontecimiento en nuestro mercado. Como dice Tim González: "La Wganda está en algo". Grabación: Fuentes. Selección de Hernán Colorado, Isaac Villanueva y Javier García.



## EL REGGAE... EL SABOR DE JAMAICA

El L.P. recomendación de la semana "QUE BUENA ESTA" del grupo Uganda Kenya, que casualmente se dio a conocer en toda Centroamérica con las versiones originales de la "AVISPA", "MATILDA", "PUER-

## AL FIN LA DANZA

Este fin de semana será finiquitado el esperado elenco de la Compañía Nacional de Danza; que bajo la dirección de seis de las personas más entendidas en arte de nuestro país, y con el asesoramiento y escogencia de las brillantes: Mireya Barboza, Helena Gutiérrez, y Amanda Romero; serán el sueño de... tarde pero seguro. Para bien de muchos que como: Rogelio López, Ivonne Durán y Marcos L'mare verán hechos realidad sus comentarios de cafetín.

## EDGAR JOVEL ALVAREZ Y LOS BELENITAS

Recientemente fue donada la simbólica cantidad de ₡ 5.000.00 a la Juventud de San Antonio de Belén,



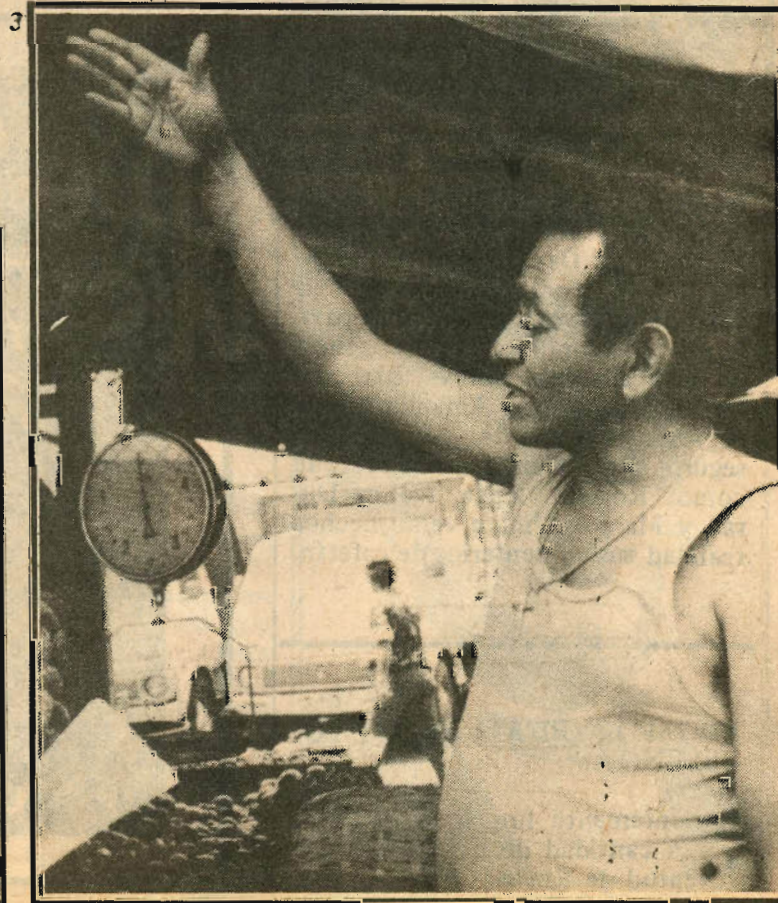
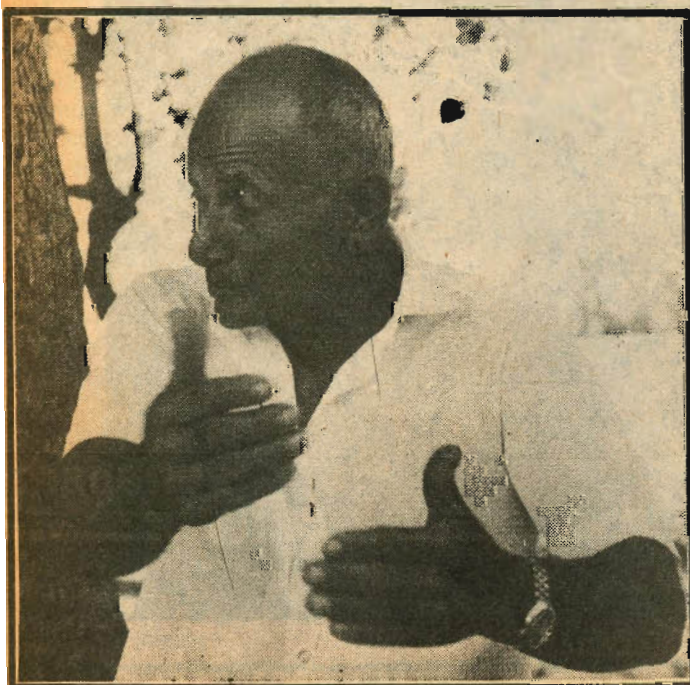




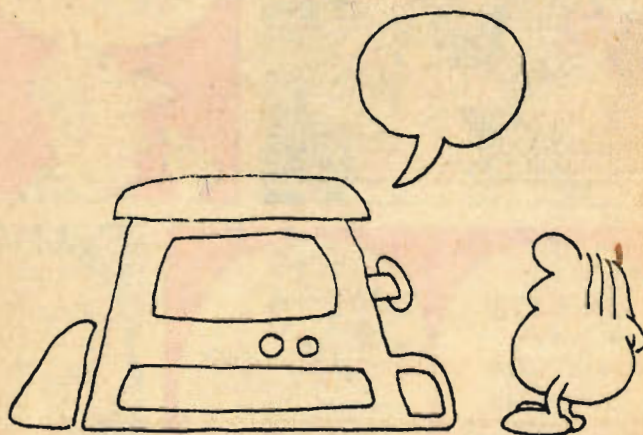
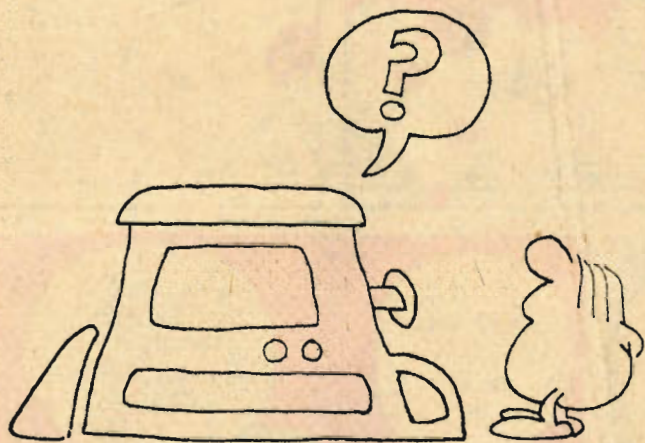
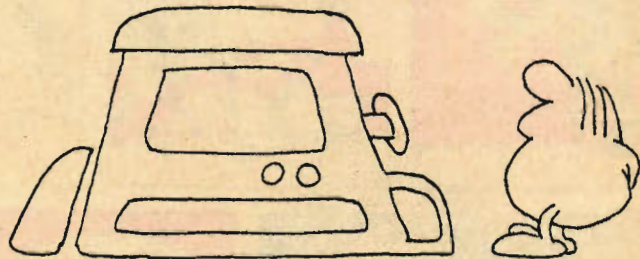
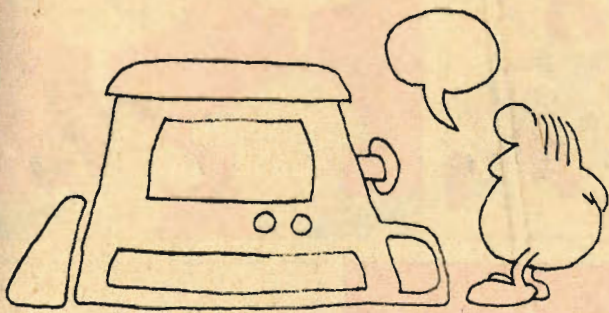
1: No se mueva mucho porque se puede ir al suelo.

2: Así como le digo la jugada es acoy.

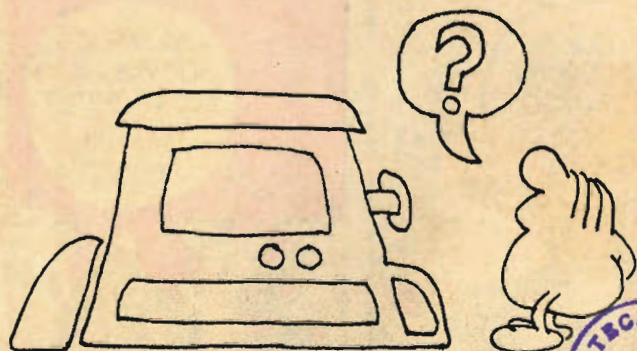
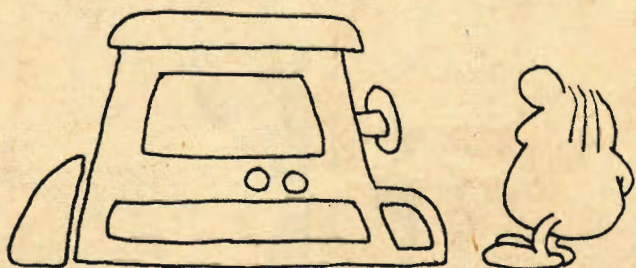
3: Me llevan los diablos ya no vendo más.



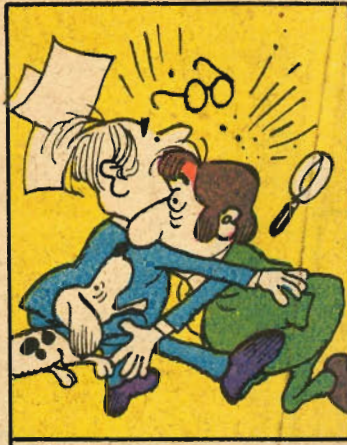




KANDLER







COMPANERO DIPUTADO, ¿EN QUE ANDA USTED POR AQUI?

SOY DE LA COMISION LEGISLATIVA QUE INVESTIGA LAS LICITACIONES



¿Y USTED?

SOY DE LA COMISION LEGISLATIVA QUE INVESTIGA LA COMISION SUYA.



PERO SIGAMOS NUESTRO CAMINO PORQUE HAY OTRA COMISION QUE INVESTIGA...



... A LOS DIPUTADOS QUE INVESTIGAN LO QUE INVESTIGAN LOS OTROS



POR ALGO HAY EN ESTE MOMENTO VEINTIUNA COMISIONES INVESTIGADORAS

PARA INVESTIGAR LICITACIONES, CONTRABANDOS, MOVIDAS, SECRETOS MILITARES, LOS OVNIS...



MEJOR DICHO, QUE LA ASAMBLEA MAS PARECE EL FBI



Y MIRA COMO ANDA EL TAMAL EN LA ASAMBLEA

COMPANEROS, PONGAMONOS EN ARMONIA, QUE HAY MUCHO QUE HACER



ES QUE NI LOS VERDES LOGRAMOS PONERNOS DE ACUERDO



LO MISMO NOS PASA A LOS CELESTES. NO HAY UNIDAD



TAL VEZ HAYA QUE CREAR UNA COMISION ARMONIZADORA



Pancho 79

COMPANERO PRESIDENTE, YA NO NOS QUEDAN DIPUTADOS PARA OTRA COMISION